

INFORME DE SEGUIMIENTO MEDIOS DE COMUNICACIÓN

3 de noviembre





INDICE DE CONTENIDOS

Seguimiento Medios de Comunicación. 3 de noviembre

Radio

Televisión

Prensa

CCOO



Noticias MMI - Dossier Personalizado

RADIO

R. Pamplona- C. SER

02/11/2011 RADIO PAMPLONA-SER | 14,00-14,30 h -- Informativo -- 64 seg

CONSEJO DE GOBIERNO. HA APROBADO UNA COMISIÓN PARA QUE EL PROPIO GOBIERNO CUMPLA LA LEY, ES DECIR, QUE LA ADMINISTRACIÓN CONTRATE DEPENDIENTES HASTA UN 6%.

DESARROLLO:DECLARACIONES DE JUAN LUIS SÁNCHEZ DE MUNIÁIN, PORTAVOZ DEL GOBIERNO DE NAVARRA.

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhash.php?q=af90033656c4d2447172108b6994deur3/20111102SE04.WMA/1320307850&u=8235>

02/11/2011 RADIO PAMPLONA-SER | 14,00-14,30 h -- Informativo -- 93 seg

A CCOO, ELA Y LAB NO LE SALEN LAS CUENTAS DEL AHORRO ANUNCIADO POR EL GOBIERNO FORAL CON LA EXTERNALIZACIÓN DEL SERVICIO DE COCINAS EN EL SERVICIO NAVARRO DE SALUD.

DESARROLLO:POR ESO ESTOS TRES SINDICATOS YA HAN ANUNCIADO UN CALENDARIO DE MOVILIZACIONES CON PAROS PARCIALES, UNA MANIFESTACIÓN Y UNA JORNADA DE HUELGA. DECLARACIONES DE DAVID MENDAZA (LAB)

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhash.php?q=32c2633ed1d9726ca8c0c5b215fdb7e5/3/20111102SE07.WMA/1320307850&u=8235>

RNE-1

02/11/2011 RNE-1 | 13,00-13,30 h -- Magazine -- 1126 seg

ENTREVISTA CON JOSÉ MIGUEL NUIN, PORTAVOZ PARLAMENTARIO DE IZQUIERDA-EZKERRA.

DESARROLLO:CONSECUENCIAS DE LA CRISIS ECONÓMICA Y POSIBLES SOLUCIONES. BIENESTAR SOCIAL Y PROYECTO DE CONSTRUCCIÓN EUROPEA. CONDENADA A LA AGRESIÓN A YOLANDA BARCINA EN LA CTP. DIETAS Y SUELDO DE LOS POLITICOS. POLITICA PENITENCIARIA.

<http://navarra.mmi-e.com/porta/accesomhash.php?q=3453f28ef86c27a87fa9ef264b1ca027/3/20111102RA00.WMA/1320307850&u=8235>



Noticias MMI - Dossier Personalizado

TELEVISIÓN

Canal 4 Navarra

02/11/2011 CANAL 4 NAVARRA | 14,00-14,30 h -- Informativo -- 54 seg

CONSEJO DE GOBIERNO. SE HA CREADO UNA COMISIÓN DE APOYO AL EMPLEO PROTEGIDO.

DESARROLLO:SU PRINCIPAL COMETIDO VA A SER COORDINAR TODOS LOS DEPARTAMENTOS Y EMPRESAS PÚBLICAS DE LA ADMINISTRACIÓN FORAL PARA CUMPLIR LA LEY DE CONTRATOS PÚBLICOS. DECLARACIONES DE J.L. SÁNCHEZ DE MUNIÁIN, PORTAVOZ DEL GOBIERNO DE NAVARRA.

<http://navarra.mmi-e.com/portal/accesomhash.php?q=59fd7b2757237ab1542e1d7531fc44c4f3/20111102LA05.WMV/1320307889&u=8235>

Canal 6 Navarra

02/11/2011 CANAL 6 NAVARRA | 14,25-15,05 h -- Informativo -- 73 seg

CONSEJO DE GOBIERNO. SE HAN APROBADO LOS PSIS PARA INSTALAR DOS GRANDES COMERCIALES, UNO EN TUDELA Y OTRO EN PAMPLONA, QUE VAN A GENERAR MÁS DE 100 PUESTOS DE TRABAJO DIRECTOS.

DESARROLLO:TAMBIÉN SE HA APROBADO CREAR UNA COMISIÓN DE APOYO AL EMPLEO PROTEGIDO. DECLARACIONES DE JUAN LUIS SÁNCHEZ DE MUNIÁIN, PORTAVOZ DEL GOBIERNO DE NAVARRA.

<http://navarra.mmi-e.com/portal/accesomhash.php?q=71262e4fecb47cd71a5408d9599d5e8/3/20111102CA07.WMV/1320307889&u=8235>

ETB-2

02/11/2011 ETB-2 | 13,30-14,00 h -- Informativo -- 31 seg

LOS TRABAJADORES DEL SERVICIO DE COCINA DEL COMPLEJO HOSPITALARIO HAN PROTESTADO EN CONTRA DE LA PRIVATIZACIÓN EN SALUD. CCOO, ELA Y LAB HAN PRESENTADO UN CALENDARIO DE MOVILIZACIONES.

<http://navarra.mmi-e.com/portal/accesomhash.php?q=a0a14145276a323af94e54406c18cabd/3/20111102EB01.WMV/1320307889&u=8235>

Popular TV Navarra

02/11/2011 POPULAR TV NAVARRA | 14,00-14,30 h -- Informativo -- 104 seg

CONSEJO DE GOBIERNO. APROBADA LA CREACIÓN DE UNA COMISIÓN DE APOYO AL EMPLEO PROTEGIDO.

DESARROLLO:DECLARACIONES DE JUAN LUIS SÁNCHEZ DE MUNIÁIN, PORTAVOZ DEL GOBIERNO.

<http://navarra.mmi-e.com/portal/accesomhash.php?q=f4de031a7f58612cac97091218951fc2/3/20111102PF05.WMV/1320307889&u=8235>

02/11/2011 POPULAR TV NAVARRA | 14,00-14,30 h -- Informativo -- 73 seg

ELA HA CRITICADO LOS RECORTES QUE SUFRIRÁN LAS SUBCONTRATAS DE LAS ADMINISTRACIONES PÚBLICAS.

DESARROLLO:DECLARACIONES DE PABLO SÁNCHEZ (ELA).

<http://navarra.mmi-e.com/portal/accesomhash.php?q=ad50efabd276237d504b75b77e4c300/3/20111102PF06.WMV/1320307889&u=8235>

La Unión Europea congela la ayuda urgente a Grecia

El país puede caer en suspensión de pagos si no recibe 8.000 millones de euros previstos

Sarkozy y Merkel aplazan la entrega hasta que se celebre el referéndum, el 4 de diciembre

La Unión Europea no renegociará las condiciones del segundo rescate de Grecia y mantendrá bloqueada la ayuda que necesita para evitar la quiebra hasta que ratifique sus compromisos. Este es el mensaje que transmitieron al primer ministro griego, Papandreu, el presidente de Francia, Sarkozy, y la canciller alemana, Angela Merkel. El encuentro, al que también asistió la directora del FMI, tuvo lugar ayer en la localidad francesa de Cannes, en la víspera de la cumbre que celebrará el G-20. **ECONOMÍA 8-9**



Blanco: "Si gobierna el PP, habrá desesperados"

Rosa Díez (UPyD) dijo en Pamplona que "frente a los derechos históricos están los ciudadanos"

NAVARRA 20-21



Reyes Zubeldia llega a la Audiencia del brazo de su hija Raquel, y seguida por sus hijos Daniel y Francisco. A su lado, Blanca Echarrri. **MODEM PRESS**

Docentes de la concertada se oponen a rebajas de salario

NAVARRA 26

NAVARRA

El PSN recupera a Fermín Castiella para el Gobierno tras una dimisión **19**



DIARIO 2

Fernando Aramburu habla de dolor y literatura en el Club de Lectura de Diario de Navarra **54-55**



Y MAÑANA



Definde, la guía del fin de semana, con cuatro viajes en tren para los puentes

Y los etarras "encima se ríen"

La juez recrimina su actitud a los miembros de ETA acusados de asesinar a José Javier Múgica, edil de UPN en Leiza, durante el desgarrador testimonio de su viuda en la primera sesión del juicio **NAVARRA 16-17**

100 puestos de trabajo con Aki, Decathlon y Bricodepot

PAMPLONA-COMARCAS 29-32

Dantxarinea generará 200 nuevos empleos

COMARCAS 32

NACIONAL	2	DEPORTES	34
INTERNACIONAL	6	CLASIFICADOS	48
ECONOMÍA	8	ESQUELAS	50
OPINIÓN	12	CARTELERA	60
NAVARRA	16	LOTERÍAS	65
PAMPLONA	28	FARMACIAS	65

OTOÑO 2011 **broncéate**

PLAYA BÁVARO • Rep. Dominicana
9 días / 7 noches **VUELO DIRECTO DESDE MADRID**
TODO INCLUIDO
Grand Sirenis Punta Cana Resort ***** **749€**
(Uvero Alto)

Precio desde por persona en habitación doble. Gastos de gestión 9€.

NAUTALIA
902 811 811 nautaliaviajes.com

Castillo de Maya, 44. Tel.: 948 10 40 68 • Pza. Príncipe de Viana, 2. Tel.: 948 10 16 18
Serafín Olave, 15. Local Izda. Tel.: 948 10 46 38

POSTER OFICIAL DE **OSASUNA**

MAÑANA **¡¡GRATIS!!**
con el periódico

C.A. OSASUNA
Temporada 2011-2012

DN

MAÑANA

Suplemento
Saborea la Navidad

La UE congela la ayuda de 8.000 millones a Grecia hasta que se celebre el referéndum

Será el 4 de diciembre y Sarkozy lo plantea como permanencia en el euro

Merkel y Sarkozy avisan que el resultado condiciona el futuro griego y "si quiere seguir o no en la eurozona"

Los líderes europeos celebrarán hoy una reunión de urgencia antes de que empiece la cumbre del G20

F. ITURRIBARRÍA/J. SANHREMELANDO
Colpisa/Europa Press. París/Cannes

La Unión Europea y el Fondo Monetario Internacional (FMI) decidieron anoche congelar la ayuda urgente de 8.000 millones de euros para Grecia hasta que se celebre el referéndum anunciado por el primer ministro heleno, Yorgos Papandreu, sobre las condiciones del plan de rescate, según anunció el presidente francés, Nicolas Sarkozy. El primer ministro Papandreu aseguró que el referéndum será el 4 de diciembre.

"Los europeos, al igual que el FMI, no podrán considerar el pago del 6º tramo del programa de ayuda a Grecia hasta que Grecia haya adoptado el conjunto del paquete del 27 de octubre y que se haya despejado cualquier incertidumbre sobre el resultado del referéndum", anunció Sarkozy en rueda de prensa conjunta con la canciller alemana Angela Merkel, tras reunirse con Papandreu.

"Estamos dispuestos a ayudar a Grecia porque solidaridad está en la base de la construcción europea, al igual que el principio de lealtad. Pero ello implica que Grecia cumpla por su parte sus compromisos", dijo Sarkozy.

El presidente francés aseguró que lo que se planteará en el referéndum es "el futuro europeo de Grecia", "si Grecia quiere seguir o no en la eurozona".

Merkel y Sarkozy anunciaron su intención de acelerar la puesta en marcha del plan global contra la crisis de deuda pactado en la cumbre del Eurogrupo del 26 de



El encuentro de anoche en Cannes. A la izquierda, Angela Merkel y Nicolas Sarkozy. En el extremo de la mesa, Christine Lagarde y Jean-Claude Juncker. A la derecha, Jose Manuel Durao Barroso, Herman Van Rompuy y Yorgos Papandreu.

octubre, y en especial el refuerzo del fondo de rescate para frenar el contagio a España e Italia. Para ello, los ministros de Finanzas alemán y francés se reunirán ya este jueves con el comisario de Asuntos Económicos, Olli Rehn.

Desactivar 'una bomba'

Nicolas Sarkozy y Angela Merkel trataron ayer a la desesperada de desactivar la bomba de relojería lanzada por Yorgos Papandreu a la zona euro con la convocatoria unilateral de un referéndum sobre el plan de salvamento de Grecia. En vísperas de la apertura oficial de la cumbre del G20, los mandatarios francés y alemán presionaron en Cannes a su colega heleno con el bloqueo de la entrega apalabrada de 8.000 millones de euros, lo que conduciría a

su país a la quiebra y a la salida de hecho del euro.

El presidente francés adelantó su desplazamiento a la Costa Azul para presidir con Angela Merkel una mini-cumbre de crisis, organizada la víspera de improviso, que comenzó pasadas las seis de la tarde. En la reunión también participaron los responsables del Fondo Monetario Internacional, Christine Lagarde; de la Comisión Europea, Jose Manuel Durao Barroso; del Eurogrupo, Jean-Claude Juncker; y del Consejo Europeo, Herman Van Rompuy.

La fecha del referéndum

El cónclave finalizó poco antes de las ocho en un clima tenso. "Hace una semana tomamos decisiones entre 17 y no aceptaremos que al-

LA FRASE

Angela Merkel

CANCILLER ALEMANA

"Grecia tiene una responsabilidad con los socios del euro, que han sido activamente solidarios"

guien se disocie de la decisión de los 17", proclamó con tono severo Juncker a la salida. Lagarde también incidió en la necesidad imperiosa de aplicar el plan de salvamento puesto a punto la semana pasada.

"Lo que cuenta es la firmeza y la determinación de los socios europeos para poner en marcha los acuerdos del 27 de octubre y

para superar los obstáculos que habrá inevitablemente", declaró la directora general del FMI.

Lagarde aseguró que los países de la eurozona están decididos a aplicar sus compromisos sobre el rescate a Grecia, la recapitalización de la banca y la ampliación del Fondo Europeo de Estabilidad Financiera (FEEF).

Según trascendió, París y Berlín desean que Atenas avance a noviembre la fecha del referéndum, inicialmente previsto en enero. Las dos potencias de la zona euro esgrimen como instrumento de presión la cancelación de un desembolso de 8.000 millones de euros de la ayuda ya aprobada por la UE y el FMI. La partida corresponde a la sexta entrega prevista en el primer plan de rescate, acordada en mayo de 2010.

EL TRAUMA EUROPEO DE LOS REFERENDOS

La crisis de deuda soberana griega parece no tener un final claro en el horizonte, a pesar de dos cumbres europeas que parecían haber cerrado, al menos oficialmente, la crisis del euro. Con el anuncio de referéndum sobre el segundo rescate europeo, Atenas ignora, de manera casi ofensiva para Bruselas y para el eje franco-alemán, el dogma político de que los acuerdos hay que respetarlos.

En un prurito de democracia, nacida precisamente en tierras helenas hace más de 2.000 años, el primer ministro griego deja en manos de sus compatriotas, hartos de soportar duros planes de ajuste a cambio de la ayuda internacional para evitar la quiebra, nada menos que el futuro del euro.

Todavía se recuerda entre bastidores de la Comisión Europea los sobresaltos provocados por varias consultas populares, especialmente en los últimos años, entre ellos dos referendos en Irlanda por el Tratado de Lisboa. Y es que a pesar de que los líderes de los 17 socios de la eurozona creen que el acuerdo alcanzado en la madrugada del pasado jueves es bueno para Grecia, el 60% de griegos está en contra del plan, según los últimos sondeos.

Ello hace presagiar un naufragio del plan en las urnas, a menos que el gobierno de Atenas realice una profunda labor de explicación que pasa, fundamentalmente, por poner a la población heleno ante una disyuntiva: o este plan gestado entre Mer-

ANÁLISIS

Fernando Heller

kel y Sarkozy, o el hundimiento del país. En Bruselas, la palabra referéndum evoca casi siempre malos recuerdos: entre las negativas más sonoras en diferentes referendos europeos destaca el 'no' mayoritario de los irlandeses en 2008 al Tratado de Lisboa, corregido posteriormente en octubre de 2009, con un sí mayoritario en un segundo referéndum, impulsado por el miedo a la crisis económica.

Otro episodio complicado de los últimos años relativo a las consultas populares y la

construcción europea se produjo en junio de 2005, cuando dos países fundadores de la UE Francia y Países Bajos rechazaban la entonces Constitución Europea, el germen del actual Tratado de Lisboa. Esas negativas dejaron gravemente tocada la nave de la UE y obligaron a practicar numerosas correcciones al texto.

El problema es que el plan anticrisis europeo está ligado estrechamente con el segundo rescate griego, por 100.000 millones de euros, en realidad 130.000 millones si se tiene en cuenta que la eurozona aportará 30.000 millones en garantías a los acreedores privados para que acepten condonar (quita) a Grecia el 50 de la deuda. opinion@diariodenavarra.es

Crisis de la deuda soberana

LA JORNADA

El fondo del euro aplaza una emisión de bonos para Irlanda

El Fondo Europeo de Estabilidad Financiera (FEEF), conocido como fondo de rescate del euro, ha aplazado una emisión de bonos por valor de 3.000 millones de euros destinados al programa de asistencia financiera a Irlanda, debido a las tensiones en los mercados. "La emisión, prevista desde hace tiempo, ha sido suspendida, debido a las actuales condiciones en los mercados y la gran volatilidad", indicó el portavoz del FEEF, Christof Roche. EFE

El Gobierno español lamenta el perjuicio para todo el euro

El ministro de la Presidencia, Ramón Jáuregui, avisó ayer de que la decisión del Gobierno heleno provoca una "pérdida de confianza" que es "perjudicial para toda la zona euro" y, por consiguiente, para España. Jáuregui explicó que el Gobierno español no respalda la decisión de Papandreu y reclamó un "acuerdo de todas las fuerzas políticas" griegas para cumplir el acuerdo alcanzado la semana pasada en Bruselas. Esta inestabilidad es perjudicial para "todos los países de la zona euro", recalcó. COLPISA

La Fed de EE UU rebaja su previsión de crecimiento

La Reserva Federal (Fed) de EE UU decidió ayer mantener la tasa de interés de referencia por debajo del 0,25% y continuar su programa, de 400.000 millones de dólares, de canje de bonos del Tesoro de corto plazo por bonos de plazo más largo. Además, el banco central bajó en más de un punto porcentual su proyección del crecimiento económico de Estados Unidos en 2011 y lo situó en un cálculo entre el 1,6% y el 1,7% debido al aumento del paro en el país y la debilidad de la actividad. EFE



Su concesión está condicionada a la adopción de nuevas medidas de austeridad en el marco del nuevo dispositivo por importe de 130.000 millones decidido en Bruselas, según esgrimen los donadores. En principio debe ser abonada en noviembre y su cancelación condenaría a Grecia a la suspensión de pagos, algo que debería ocurrir en diciembre según fuentes gubernamentales galas.

Durao Barroso fue el primero en señalar esa posibilidad a Papandreu en una conversación telefónica antes de viajar a Cannes. El presidente de la Comisión Europea indicó que "sin el acuerdo de Grecia con la UE y el FMI, las condiciones para los ciudadanos griegos serán mucho más dolorosas, y sobre todo para los más vulnerables", enfatizó.

POSIBLES ESCENARIOS

Sigue adelante con la convocatoria de referéndum. Si el primer ministro griego supera hoy la moción de censura y convoca el referéndum en diciembre, lo más probable es que salga el 'no' al plan de rescate. El país se enfrentaría a una bancarrota 'desordenada', ion ningún tipo de ayuda de la UE y el FMI. La quita para la banca superaría con creces el 50%. Grecia tendría que abandonar el euro e intentar reactivar su economía con devaluaciones del dracma.

Papandreu no supera la moción de censura. Si el primer ministro sale derrotado hoy en el Parla-

mento, hay dos alternativas: un gobierno de unidad nacional que negocie el plan de rescate o un adelanto electoral. Los líderes europeos y mercados respirarían aliviados con la primera opción, pero un adelanto electoral supondría una agónica espera para todos.

El Gobierno suspende el referéndum. Es la decisión que esperan líderes europeos y los mercados: que Grecia cumpla lo prometido en la Cumbre de la UE. De esta forma se podrá avanzar en la constitución del fondo de rescate, que permitirá inyectar otros 130.000 millones a las finanzas griegas.

Papandreu lanza el referéndum para terminar con su soledad en el país: quiere que la oposición y los sectores sociales en su contra se retraten



Cambio de guardia frente a la sede del Parlamento griego, en la plaza Syntagma de Atenas. AFP

Un órdago suicida

ÍNIGO DOMÍNGUEZ
Colpisa. Roma

SE ha vuelto loco Papandreu? Esta es la pregunta que circula por Europa desde que el primer ministro griego anunció el lunes su intención de convocar un referéndum para que la población decida si acepta o no el rescate de la UE. Sería en diciembre, según avanzó ayer el Gobierno griego, que añadió que al menos tiene dinero en caja hasta mediados de ese mes. Parece un suicidio, pues *a priori* vencería el 'no', ante los ajustes extremos que exige la UE, con la consiguiente quiebra de Grecia y el caos de la zona euro.

Sin descartar un momento de hartazgo de Papandreu en la empresa que le ha tocado, lo cierto es que siempre ha sido sensato y metódico. La lectura de lo que ocurre es interna. Ha jugado un órdago descabellado porque parece haber llegado a un punto de máxima desesperación ante la oposición en su país, tanto en la calle, donde cada semana se destroza media Atenas, como por parte de sus rivales políticos y su

propio partido. La oposición de Nueva Democracia, la formación de centro-derecha de Antonis Samaras, ha sido demagógica y sin cuartel, dentro de la rudeza de la política griega.

La jugada de Papandreu busca, sobre todo, poner contra la pared a la oposición para que se retrate, tras negarse a un Ejecutivo de unidad nacional: si no quiere el rescate europeo, deberá tener las narices de pedir el 'no' en un referéndum. Algo ha conseguido, porque Samaras -que le ha llamado "irresponsable" y le acusa de "chantajear" al pueblo- ya ha pedido al presidente de la República que impida la consulta.

La pregunta

No está de más tampoco recordar que a Papandreu este drama le ha pillado porque pasaba por allí. Llegó al poder en 2009 con la idea

Antes de convocar el referéndum, Papandreu debe superar mañana la moción de confianza

de renovar Grecia y se encontró con las cuentas falseadas. Tuvo que adoptar una hoja de ruta de durísimos recortes e impuestos, marcada desde la UE, el FMI y el BCE. Al principio los griegos asumieron la situación, pero no se ve salida al túnel y al cabo de dos años el crédito se ha acabado. En los sondeos Papandreu se desploma.

El Gobierno apuntó ayer que en el referéndum se preguntará sobre el plan de rescate, pero no sobre la permanencia en el euro. Precisamente, los sondeos muestran que el 70% de los griegos prefiere seguir en la UE a volver al pasado, que a todas luces parece una solución más dramática.

Pero como en todo órdago, reina el suspense. La convocatoria del referéndum requiere la aprobación del Parlamento y no es seguro el apoyo de todo el Pasok a Papandreu. Ahora mismo sólo contaría con 152 escaños sobre 300, uno más que la mayoría absoluta. Es decir, a lo mejor al final no hay referéndum. Es más, a lo mejor es Papandreu el que no llega al referéndum, porque mañana afronta una moción de confianza con esos números en la cámara.



EN CANNES EL G20, EN NIZA LOS ANTIGLOBALIZACIÓN

La ciudad francesa de Cannes está parapetada con fuertes medidas de seguridad para la cumbre del G20 que formalmente durará 24 horas. La cumbre se inicia este mediodía cuando Nicolas Sarkozy reciba a los jefes de las delegaciones. Las discusiones girarán en torno al empleo y la reforma del sistema monetario internacional, aunque la crisis griega previsiblemente alterará el temario. En Niza, a 30 kilómetros, se encuentran los antiglobalización, con sus habituales protestas (en la foto).

Las ventas de coches cayeron un 19% en Navarra en octubre

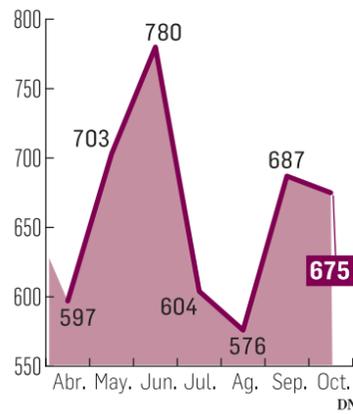
En el conjunto de España se matricularon 57.278 unidades, la peor cifra del mes de los últimos años

Efe. Pamplona

Las matriculaciones de turismos y todoterrenos registraron en octubre una caída en términos interanuales del 19,5%, hasta situarse en 675 vehículos vendidos, según las patronales Faconauto y Ganvam. En el conjunto de España, las

ventas de coches cayeron el mes pasado un 6,7%, con un total de 57.278 unidades vendidas, la peor cifra de ventas en un mes de octubre desde que se elaboran estadísticas. El derrumbe acumulado en los diez primeros meses del ejercicio se sitúa en el 19,7%, con apenas 680.000 coches.

Matriculaciones en Navarra



En el caso de Navarra, Ganvam señaló que la caída se debió, principalmente, al descenso de las ventas de todoterrenos. En el periodo enero-octubre se han matriculado en la Comunidad foral 6.609 vehículos, un 34,7% menos que en el mismo periodo de 2010.

Volkswagen fue la marca que más turismos matriculó en España en octubre, con un registro de 5.826 unidades, un 10,4% superiores a la del mismo mes de 2010. El VW Polo fue el sexto modelo más vendido, con 1.665 unidades, un 39% más que en octubre de 2010.

La banca tiene 176.000 millones de 'ladrillo' problemático

• Un tercio de los activos están cubiertos con provisiones, un colchón suficiente para pasar los test de estrés, según el Banco de España

Efe. Madrid

La exposición problemática –dudosos, adjudicados y normales bajo vigilancia– de los bancos y las cajas a la actividad inmobiliaria ascendía a junio hasta los 176.000 millones de euros, según el Informe de Estabilidad Financiera publicado ayer por el Banco de España.

Esta cantidad supone el 52% de la exposición total al sector de la promoción inmobiliaria por parte de las entidades financieras, y el 11,4% de su cartera crediticia.

La cobertura con provisiones de estos activos alcanzaba en junio el 33%, un volumen con el que quedarían más que cubiertas las pérdidas hipotéticas que se aplican en el escenario de referencia de las pruebas de resistencia europea llevadas a cabo por la Autoridad Bancaria Europea (EBA).

En este sentido, el Banco de España asegura que el volumen de saneamiento global del balance realizado por las entidades españolas desde que comenzó la reestructuración del sistema financiero y hasta junio de este año, asciende a 105.000 millones de euros, cerca del 10% del PIB.

En cuanto al crédito concedido al sector privado residente en España, descendió en junio el 2,8%, con lo que se intensifica la tendencia de los últimos meses. También cayó el crédito al sector privado residente en los diferentes sectores de actividad, aunque con diferencias entre ellos.

Exposición a la deuda

Así, el crédito a las personas físicas bajó en junio el 1,9%, y concentró su caída principalmente en el crédito para actividades distintas de la adquisición de vivienda, con tasas negativas del 7%.

Por su parte, los activos dudosos del crédito al sector privado residente crecieron el 24,9%, como consecuencia del repunte de los relativos a empresas de construcción y promoción inmobiliaria.

Por último, el informe recuerda que la exposición de la banca española a la deuda pública española supone un peso relativo sobre el balance consolidado del sector, del 6,9%.

Información Volkswagen: 902 151 161

volkswagen.es volkswagen-das.es twitter.com/VW_es facebook.com/golfesp



Golf Rabbit. Deja de perseguirlo por 17.600€*

No es casualidad que este sea el conejo más rápido del mundo. Ese espíritu deportivo le hace ser la envidia del resto del reino animal. Y es que por más que lo intenten, ninguno podrá nunca adelantarlo. Y tú ¿prefieres perseguir o ser perseguido?

Golf Rabbit TDI 90 CV/ 66 kW equipado con:

Faros antiniebla con luz de giro	Radio RCD 310 Plus con MP3 y 8 altavoces
Llantas de aleación	Portabicicletas de VW Accesorios Originales®
Climatic	7 airbags (incluye airbag de rodilla)
Conexión Multimedia MDI	ESP, ABS, EDS y ASR
Apoyabrazos central delantero	5 Estrellas Euro NCAP
Un árbol para neutralizar el CO ₂ de los primeros 2.222 km (entra en www.ThinkBlue.es y neutraliza más emisiones)	



0%**
TAE

Hasta 10.000€
36 meses
Importe restante al contado



Das Auto.

Golf Rabbit 1.6 TDI 90 CV/ 66 kW: consumo medio (l/100 km): 4,5. Emisión de CO₂ (g/km): 118.

*PVP recomendado en Península y Baleares de 17.600€ para un Golf Rabbit 1.6 TDI 90 CV/ 66 kW 3 puertas (IVA, transporte e impuesto de matriculación incluidos). **TIN: 0%. TAE: 0%. Comisión de apertura: 0%. Hasta 10.000€ y hasta 36 meses. Importe restante al contado. Intereses subvencionados por Volkswagen. Oferta Volkswagen Finance S.A. EFC válida hasta 30/11/2011 para clientes particulares.

Dimite un subdirector de dependencia, Antonio Brugos, y le sustituye Fermín Castiella

El primero, nombrado el pasado mes de julio, dejó el cargo hace unas semanas, según afirma por 'motivos personales'

Promoción de la Autonomía Personal y Prevención de la Dependencia es la subdirección afectada

DN Pamplona

El Gobierno de Navarra aprobó ayer un decreto foral por el que se nombra a Fermín Castiella Lafuente nuevo subdirector de Promoción de la Autonomía Personal y Prevención de la Dependencia,



Fermín Castiella.



Antonio Brugos.

cia, cargo que se enmarca dentro de la Agencia Navarra para la Dependencia (Andep), dependiente del departamento de Política So-

cial que dirige Elena Torres. El citado órgano cuenta con tres subdirecciones diferentes.

Castiella sustituye a Antonio

Brugos Larumbre, que dimitió del cargo hace unas semanas y que había accedido al puesto el pasado mes de julio con el actual Ejecutivo foral.

Antonio Brugos Larumbe, médico de familia y profesor asociado de Salud Pública en la UPNA, alegó ayer "motivos personales" para su marcha, como no poder compatibilizar el cargo con la docencia universitaria.

Sin embargo, fuentes cercanas a los implicados creen que entre las causas de esta marcha figuran algunas "discrepancias".

Procedencias

Cabe destacar que Brugos, que tiene plaza de médico en el consultorio de Arre, fue el primer presidente y uno de los impulsores en Navarra en 2003 del Foro Salud Mental, entidad formada por profesionales de diversos ámbitos preocupados por la situación de los enfermos mentales graves en la Comunidad foral, especialmente en lo relativo a la falta de recursos sociales.

A Antonio Brugos le sustituye en el citado cargo Fermín Castiella Lafuente, coordinador del Plan foral de Drogodependencias desde su inicio en el año 1993 y hasta su desaparición con la presente legislatura.

El PSN recupera al ex director del plan de drogas

El PSN ha recuperado para el puesto de subdirector de Dependencia a Fermín Castiella Lafuente, un veterano de la Administración ya que durante 18 años dirigió el Plan Foral de Drogodependencias.

Castiella, médico, de 55 años y especialista en toxicomanías, dirigió el citado Plan desde que se puso en marcha en 1993. La llegada al departamento de Salud de un nuevo equipo, con la consejera Marta Vera al frente, supuso, entre otros cambios, la eliminación de la figura de coordinador del Plan de Drogodependencias. Salud explicó que el Plan seguía adelante, pero absorbido por la sección de Promoción de la Salud del Instituto de Salud Pública y por la dirección de Salud Mental. La supresión del puesto de coordinador provocó en ese momento la salida de Castiella de la Administración.

Preocupación sindical por los planes para el Hospital de Estella

M.J.E. Pamplona

Los sindicatos CC OO, ELA y LAB mostraron ayer su preocupación por los planes que puede tener Salud para el Hospital de Estella. Carmen Pueyo, de CC OO, destacó que Salud ha puesto sobre la mesa varios aspectos que se están estudiando pero sobre los que no existe ninguna concreción. Así, citó la centralización de los laboratorios, que afecta al servicio en el Hospital de Estella igual que al de Tudela.

Además, apuntó que el servi-

cio de Cirugía va a depender del Área de Cirugía del Complejo Hospitalario de Navarra. "No sabemos qué significa. Parece que detrás puede haber un planteamiento de que la Cirugía que se realice en Estella sea Cirugía Mayor Ambulatoria".

Pueyo se refirió también al estudio que el departamento va a realizar sobre las especialidades que se prestan en el Hospital de Estella. "Tampoco sabemos qué significa. Si se van a ampliar o no". De la misma forma, preocupa la intención de Salud de estudiar los consultorios y la posibili-



De izquierda a derecha: Imanol Pascual (ELA), David Mendaza (LAB) y Carmen Pueyo (CCOO).

JORGE NAGORE

dad, apuntada por la consejería, de agrupar puntos de atención.

Según Pueyo, la plantilla está "preocupada" y los ciudadanos también comienzan a movilizarse. "Queremos defender el hospital como está", dijo. En este sentido, añadió que desconocen si la creación del Área Única Sanita-

ria (antes había tres áreas: Pamplona, Estella y Tudela) va a suponer "movilización de ciudadanos" en función de su patología por distintos hospitales.

Por el momento, los trabajadores del hospital van a iniciar una serie de concentraciones todos los viernes, a las 11 de la mañana.

Paros y huelga en las cocinas

Los sindicatos CC OO, ELA y LAB han convocado una serie de paros parciales y una jornada de huelga en protesta por la externalización de las cocinas de los hospitales de Pamplona. El día 8 está previsto un paro de una hora (de 12 a 13 horas), el día 10 será de dos horas (de 11 a 13) mientras que el día 16 se ha convocado una jornada de huelga. Además, los sindicatos preparan para el 12 de noviembre una manifestación abierta a todos los colectivos afectados por las medidas que está tomando el departamento, no sólo el personal de las cocinas. Los lemas de los sindicatos son "Privatización, no", "En defensa de la sanidad pública" y "No a los recortes en sanidad".



Manuel Rapún (izda) y Julio Lafuente comparecieron en el Parlamento para hablar de los recortes. J.C.CORDOVILLA

La UPNA recurre a un remanente propio para afrontar el recorte de 4 millones

Emplean 1,35 millones de euros de sus fondos, además de realizar un bloqueo preventivo de 2,7 millones de euros

Se verá afectada la ampliación del campus de Tudela, así como la cuantía para informática, becas y material docente

NOELIA GORBEA
Pamplona

Se retrasará la ampliación del edi-

ficio de Fisioterapia del campus de Tudela, se reducirán las inversiones en equipamiento investigador (13%), se paralizarán las mejoras en la red informática (40%), disminuirá la adquisición de libros (39%) o incluso se recortarán las becas de colaboración y las subvenciones a asociaciones estudiantiles (18%).

Éstas son algunas de las medidas que deberá tomar la Universidad Pública de Navarra para poder hacer frente al recorte de 4 millones de euros que el Gobierno de Navarra anunció el pasado mes de octubre. El rector, Julio LaFuente, explicó ayer en comparecencia parlamentaria (soli-

citada por NaBai), junto al vicerrector de Economía, Planificación y Calidad de la UPNA, Manuel Rapún, que antes de conocer la cifra final del ajuste, el centro ya realizó un "bloqueo preventivo de no disponibilidad" de 2,7 millones de euros.

"Al aplicarse el recorte, utilizamos 1,35 millones de euros del remanente que teníamos en la universidad. Con esos fondos y el dinero ahorrado gracias al bloqueo previo, logramos que en lugar de recortar 4 millones de euros, lo haremos en 2,65 millones de euros", dijeron los portavoces.

No obstante, aseguraron que el recorte les ha impedido ejecutar el

22% de las inversiones inicialmente previstas (contratos en la biblioteca, equipamiento docente y libros), el 7,8% de las transferencias corrientes (becas para estudiantes y profesores) y el 13% de los gastos en bienes corrientes (asociados a contratos de jardinería, limpieza, telefonía). "Nos estamos moviendo en cifras semejantes a las de 2008 y nos preocupa. Al hacer uso del remanente, no podremos utilizar ya esta partida de forma significativa", dijo Rapún.

Insistieron, además, en que el recorte aplicado a la UPNA supone más del 50% del ajuste total aplicado al departamento de Educación (4 de 7,8 millones de euros). "Todavía no se está viendo comprometida la calidad de la enseñanza ni de la investigación, pero todo tiene un límite".

Más de la mitad

Lafuente matizó, por otro lado, que el centro devuelve a la Comunidad foral 1,7 euros por cada euro que recibe del Gobierno de Navarra. "Más allá de ser una herramienta para dar un servicio público, el de la educación superior, la universidad contribuye también al crecimiento de esta comunidad", aseguró.

El impacto de su actividad representa, por tanto, el 0,9% del PIB y el 1,09% del empleo, mientras que el capital humano aportado supone para las arcas públicas del orden de 105 millones de euros anuales por los 61 que tenía previsto dar a la UPNA en 2011, ahora reducidos en cuatro. "En 2012 debemos cumplir, además, con las exigencias del Espacio Europeo de Educación Superior, lo que aumenta el gasto de personal", dijo Rapún. En 2012, la UPNA contará con un presupuesto de 59 millones de euros, 900.000 euros menos del capital solicitado.

Los grupos parlamentarios, por su parte, mostraron su predisposición para firmar el acuerdo plurianual de financiación entre el Ejecutivo y la universidad.

EL RECORTE, AL DETALLE

Gracias al bloqueo de fondos realizado por la UPNA antes de conocerse la cuantía total del recorte por parte del Gobierno y al remanente del centro (1,35 millones de euros), el recorte que se aplica en 2011 asciende a 2,65 millones.

■ Servicios informáticos. Se reducen las inversiones del Plan de sistemas de información.
461.575 euros.

■ Equipamiento para procesos de información. Disminuye la adquisición de material informático como USB, ordenadores, impresoras...
139.514 euros.

■ Departamentos de la UPNA (Existen 22). Verán reducido su equipamiento docente e investigador, así como la adquisición de libros y diverso material formativo.
728.688 euros.

■ Bibliotecas. Adquisición de material, renovaciones, etc.
172.819 euros.

■ Vicerrectorado de investigación. Implica a los grupos de investigación del centro académico, reduciéndose por tanto el número de viajes, dietas, asistencias a congresos y adquisición de material.
135.000 euros.

■ Campus de Tudela. Se verá ralentizada la ampliación prevista del edificio de Fisioterapia en la localidad ribera.
211.000 euros.

■ Gerencia. Habrá una reducción en el equipamiento técnico.
105.800 euros.

En síntesis, el recorte ha supuesto para el centro la no ejecución del 22% de las inversiones previstas, el 7,8% de las transferencias corrientes y el 6,5% de los gastos.

En Navarra hay 165 centenarios y más de 29.000 octogenarios

Expertos analizarán hoy en un seminario en la Universidad de Navarra las razones y los retos de la longevidad humana

DN Pamplona

Navarra cuenta con 29.825 octogenarios, 5.307 nonagenarios y 165 centenarios. Así lo recuerda el profesor de Geriatria Rafael Sánchez Ostiz, que intervendrá hoy en el seminario 'Los retos de la longevidad humana: cantidad versus calidad de vida', que se celebrará en la Universidad de Navarra. Organizado por el Proyecto Fronteras y Cultura del Instituto Cultura y Sociedad (ICS) de la UN y el Foro QPEA. La jornada contará con uno de los principales especialistas en este tema, Jesús Fraiz, psiquiatra y director del Museo de la Longevidad, con-

siderado "el experto en centenarios". Los archivos de este centro tienen unas 6.000 biografías de personas de numerosos países que han superado los 95 años, según explicó la UN en una nota.

El seminario abordará las razones que explican la longevidad humana, que según Sánchez-Ostiz, apuntan a factores combinados como la genética, la dieta o nuevos estilos de vida. Asimismo, explica que son dos los grandes retos a los se enfrenta la sociedad: "Por un lado, que las personas dependientes, que representan el 25% de los mayores de 65 años, puedan envejecer en su entorno más próximo. Y por otro, cómo dar respuesta al fenómeno de la soledad de estas personas, en una sociedad cada vez más insolidaria que vive al margen de los más desfavorecidos".

Otros ponentes serán el profesor Ricardo Moragas y Jorge Pla, presidente del Foro QPEA.

La residencia Félix Garrido se abrirá en el 2012

DN Pamplona

La Residencia Hogar y Centro de Rehabilitación Psicosocial Félix Garrido abrirá sus puertas a principios de 2012, según informó ayer el Gobierno foral en una nota. En estos momentos, la gestión del centro se encuentra en proceso de licitación. El centro atenderá a 30 personas con enfermedad mental crónica y a otras 60 que serán atendidas en el centro de rehabilitación psicosocial, de atención diurna.

Por otra parte, sobre el Centro de Atención Integral a la Discapacidad Las Hayas de Sarriguren, el Gobierno foral afirmó que los antiguos residentes del Centro Santa María de Burlada ya se encuentran en el nuevo centro para discapacitados desde el pasado día 25 de octubre.

El Gobierno no sacará a oposición 30 plazas en Cultura y Salud

El ejecutivo mantendrá invariable el temario de la oposición de 65 plazas de nivel E, recortada en 102 puestos

C.R.
Pamplona

El Gobierno de Navarra congelará la salida a oposición de 30 plazas de funcionarios previstas a corto plazo. Al menos de momento, y en función de varios informes de revisión de la oferta de empleo público vigente emitidos por los departamentos de Cultura y Salud, el ejecutivo paralizará la cobertura de 7 plazas de auxiliar de bibliotecas (nivel C) y de 23 vacantes pendientes en distintas áreas del departamento de Salud. Once de estas plazas son puestos de nivel A y doce del C. Todas ellas estaban detalladas en

los planes de empleo público, pero todavía no se habían convocado.

Entre las plazas ya convocadas, el decreto alude a la eliminación de esos 102 puestos previstos en el departamento de Salud. La oposición, a la que habían sido admitidas la cifra récord de 12.000 aspirantes, se llevará a cabo con las 65 restantes, pertenecientes a otros departamentos. Debido al recorte, el Gobierno anuncia también oficialmente, a través de este decreto, que aquellos admitidos que decidan no presentarse tendrán la opción de que se les devuelva la tasa de inscripción, 15 euros en la modalidad ordinaria. Una vez publicado el decreto, tendrán diez días hábiles para dirigirse al INAP y darse de baja de la convocatoria. El temario permanecerá invariable y está previsto que la prueba teórica se celebre el próximo 11 de diciembre en la UPNA.

Docentes de la concertada se oponen a que les bajen el salario

Educación reduce en 4 millones de euros la subvención a la educación concertada

SONSOLES ECHAVARREN
Pamplona

Los maestros y profesores de colegios concertados rechazan la bajada del presupuesto en esta red previsto para 2012. Los docentes lamentan, además, que sus sueldos se puedan ver afectados y proponen una negociación con patronales y Educación para abordar el próximo acuerdo plurianual del sector. El Departamento de Educación del Gobierno foral reducirá 4 millones la subvención a centros concertados, como consecuencia de la bajada general del presupuesto para el próximo año. Destinará 118 millones de euros frente a los 122 actuales (el 4% menos) en todos los niveles educativos. Actualmente, en Navarra hay 66 centros concertados en los estudian 35.200 alumnos (el 33% del total) a los que imparten clase 2.300 maestros y profesores. Algunas patronales del sector plantearon la posibilidad de quitar ese dinero en los sueldos docentes.

Los responsables del sindicato SEPNA, mayoritario en la red, aseguran que la enseñanza concertada en Navarra "ya está re-

Algunas patronales sugieren que el recorte se haga de los sueldos de los profesores

cutada de por sí". Y recuerdan que un puesto escolar en esta red sale más barato que en la pública (3.487 euros por niño y curso frente a 8.481). "Pero parece que el consejero está por hacer un guiño a la galería y apretarnos las tuercas". Por su parte, el secreta-

rio de enseñanza privada de UGT, Alejandro Gastaminza Retamosa, insiste en el "malestar" generado por estos recortes. "Tampoco nos parece bien el descenso de la inversión de la enseñanza pública. No hay que tocar ni la educación ni la sanidad".

Los dos sindicatos rechazan la sugerencia de algunas patronales de volver a reducir el salario de los docentes. "Ya nos quitaron dinero el año pasado y este nos han congelado el salario. ¡Como para añadir un nuevo recorte!", dice Gastaminza (UGT). En junio de 2010, como consecuencia de la bajada del sueldo de los funcionarios a nivel nacional, los docentes de la concertada de Navarra también sufrieron un recorte proporcional. "No nos sorprende la opinión de las patronales. Es una muestra más de la preocupación de que hacen gala habitualmente por los salarios de los profesores. Esperemos que finalmente esta bajada no se haga realidad y podamos mantener un nivel adquisitivo, ya de pro sí bajo", añaden en SEPNA. Los sindicatos también solicitan una negociación "a tres bandas" para abordar el nuevo acuerdo plurianual del sector, que tendrá vigencia a partir de enero. "El anterior lo negociaron sólo las patronales y la Administración. Los sindicatos también queremos que se nos tenga en cuenta", dice Gastaminza.

CLAVES

Son 2.340 docentes. Los que este curso trabajan en la red concertada. Maestros y profesores que dan clase en Educación Infantil, Primaria, ESO, Bachillerato y FP.

Entre 1.400 y 1.800 euros. Cobran el 95% del sueldo base de sus homólogos de la red pública; unos 1.400 euros al mes en el caso de los maestros de Infantil y Primaria; y unos 1.800 en el de los profesores de Secundaria (ESO, Bachillerato y Formación Profesional).

Más de 35.200 alumnos. Hay este curso en 66 colegios concertados de Navarra.



Niños de Infantil de San Ignacio (Jesuitas), con su maestra.

CALLEJA

Educación paga las nóminas de esta red

• El Departamento de Educación lo hace como pago delegado y en nombre de la entidad titular y propietaria del colegio

El Departamento de Educación paga las nóminas a los docentes de la concertada. Lo hace como pago delegado y en nombre de la entidad titular y propietaria del centro. Estos sueldos, excluida la antigüedad no deben exceder los módulos cuantificados en los presupuestos de Navarra en el apartado relativo a los salarios. En junio de 2010, como consecuencia de la reducción del sueldo de los funciona-

rios a nivel estatal, el Gobierno foral aplicó una bajada proporcional a los docentes de la concertada, que generó malestar. Entonces se bajó un 6,7% el sueldo de los profesores de Secundaria y un 4,8% a los maestros. Los docentes de la concertada cobran un 95% del sueldo base de sus homólogos de la pública: unos 1.400 euros al mes en el caso de los maestros y unos 1.800, en el de los profesores. Esta homologación, insisten los docentes, sólo llega al 95% en el caso de los maestros y profesores el primero año. "Después se reduce al 80% porque no se cobran los sexenios de la pública".

VII Ciclo de actividades en torno al duelo
VII. Doluari buruzko Jarduera zikloa

FUNDACIÓN SENDA FUNDAZIOA
Auditorio CIVICAN Auditorioa Pío XII, 2. Pamplona/Iruña

"Sobre el duelo y el dolor" / "Doluz eta minaz"

- Miércoles 2 de noviembre, 19:00h / Asteazkena, azaroaren 2a, 19:00etan
"Una mirada a la literatura sobre el dolor"
Ponencia a cargo de Eduardo Laporte Miqueleiz, periodista y escritor.
- Jueves 3 de noviembre, 19:00h / Osteguna, azaroaren 3a, 19:00etan
"Algunos recursos de ayuda en el duelo"
Mesa redonda con la participación de Kepa Camiña, responsable del acompañamiento y duelo en los centros educativos de la Comunidad Autónoma Vasca; Juan Pablo Caballero Polanco, trabajador social; Ainhoa Arburua Juanikotena, psicóloga.
- Viernes 4 de noviembre, 19:00h / Ostirala, azaroaren 4a, 19:00etan
"El duelo en los centros educativos. ¿Una asignatura pendiente?"
Ponencia a cargo de Rakel Mateo Sebastián, psicopedagoga.
- Domingo 6 de noviembre / Igandea, azaroaren 6a
"I Torneo de Golf Solidario"
En los terrenos del Club de Golf Castillo de Gorraiz

Patrocina / Babeslea
IRACHE

Colaboran / Laguntzaileak
ATEÑO NAVARRO NAFAR ATEÑOIA
Ayuntamiento de Pamplona Iruñeko Udala
civicán

rastrillo de Nuevo Futuro
rastrillo 2011

JUEVES 3

Hoy tenemos...

Ciclo de coloquios 40 Aniversario
'40 años de promoción de los derechos de la infancia de Navarra'

11.00h Coloquio 'Balance de 40 años y retos de futuro en la protección de niños y jóvenes en Navarra'

rincón del lector
12:30h Boris Izaguirre con su libro 'Dos monstruos juntos'

este año tiramos los precios con mucha ilusión

el evento solidario del año
28 Oct a 6 Nov
En la antigua estación de autobuses
www.nuevo-futuro.org

facebook.com/nuevofuturo
@nuevofuturo

reservas restaurante
671 763 323

PATROCINAN
CAJA RURAL DE NAVARRA
40 años contigo, a favor de la infancia
ASOCIACIÓN NAVARRA NUEVO FUTURO

COLABORAN
POPULAR TV NAVARRA
COPE
ONDA CERO
SER

El comercio local critica la 'desventaja competitiva' ante los convenios nacionales

Para la Federación de Comercios de Navarra (FCN), mantener los actuales salarios ya es "heroico"

P.M.
Pamplona

La Federación de Comercios de Navarra (FCN) constató ayer las dificultades que tienen los empresarios locales del comercio para renovar los convenios provinciales bloqueados desde hace dos, tres y cuatro años, en algunos casos. Aseguran que la situación de crisis y de la competencia es tal que "revisar salarios" supone, ya no un problema de coste, sino de "supervivencia" del propio negocio.

"Ponerse a revisar los IPC en este momento es casi absurdo. El sólo mantenimiento de los salarios actuales comparado con la caída de ventas de los últimos tres años ya es casi heroico", indica Elisabeth Azcárate, gerente de la Federación de Comercios. "El pequeño comercio está manteniendo el empleo a costa de pérdidas", afirma, "porque, general-

Crítica que los sindicatos 'aceptan' que a 5.000 navarros les apliquen convenios de peor calidad

mente, son empleados con mucha antigüedad y muy ligados al negocio". Azcárate afirma que el sector ha perdido en los tres últimos años "sólo un 5%" del empleo pese a que las ventas "han caído entre un 25% y un 40% de media". Aún y todo, ese 5%, medido según los datos de afiliación a la Seguridad Social, es decir, personas con nombre y apellido, se concreta nada menos que en 1.150 trabajadores que ha perdido el sector, de los que 300 eran autónomos.

Convenios de "peor calidad"
En Navarra, según la Federación, el comercio emplea unos 23.000 trabajadores. De ellos, el 85% pertenecen a "microempresas" con menos de 5 asalariados, que son las que están representadas en la Federación. En concreto, son empresas que dan trabajo a 10.000 asalariados y 7.000 autónomos.

Los 5.000 empleados restantes lo son de grandes almacenes y

cadena de distribución, cuyas condiciones salariales, contractuales y laborales son "mucho peores", asegura Azcárate, que las de los convenios locales, y se rigen por convenios que se firman con carácter estatal.

Afirma que los sindicatos, mientras presionan a los comerciantes locales para subir salarios en los convenios provinciales, "están aceptando que se apliquen aquí convenios de peor calidad" en alusión a las grandes cadenas "con salarios mucho más bajos, donde no se mantiene la antigüedad, se trabajan 40 horas más de media; no son horarios fijos y se pueden revisar, por lo que no pagan horas extras, y el empleo es precario y temporal, con rotaciones de 3 y 6 meses".

Este panorama supone "una desventaja competitiva" para el empresariado local. Por ello, pide "prudencia" a los sindicatos, para que valoren el "esfuerzo" que están haciendo los comerciantes por reconducir la situación.

Sin representación sectorial
Hasta ahora, la Federación de Comercios nunca había intervenido en la negociación de los convenios. Pero las asociaciones sec-



Un comercio de papelería, en una imagen de archivo.

EFE

toriales que los negocian están agrupadas en ella. "Los empresarios que históricamente han acudido voluntariamente a las mesas están preocupados y en muchos casos, no se sienten representativos del sector", afirma Azcárate. Algunos se han dirigido a la Federación para que tome cartas en el asunto y haga gestiones para ampliar la representación patronal de estos convenios.

En el último mes, los sindicatos han iniciado una ofensiva en Navarra para desbloquear la negociación de 8 convenios del sector que afectan a 7.000 empleados, con salarios congelados de

facto desde 2008, 2009 o 2010. Hay dos posturas distintas. De una parte, UGT, con mayoría absoluta en tres mesas, ha presentado propuestas de firma "porque la negociación no tiene más recorrido", donde insta a la recuperación del IPC. De otra, ELA, CC OO y LAB han hecho frente común, pactando plataformas que buscan más contenido, con el anuncio de movilizaciones y huelgas para diciembre si no se reabre la negociación. Unos paros que Azcárate califica de "una irresponsabilidad, después del otoño que llevamos" y que no afectarían a las grandes cadenas.

Expertos avisan de que la alimentación de Europa dependerá de terceros países

Una jornada sobre la reforma de la política agraria reunió ayer a unas 200 personas

M.C. GARDE,
Pamplona

Una Europa que puede, pero no produce los alimentos que su población necesita, por lo que delega su abastecimiento a terceros países. Y, paradójicamente, la producción de esos alimentos importados está sometida a muchas menos exigencias que los alimentos europeos. Es el escenario que dibujó ayer el director de las Cooperativas Agroalimentarias de España, Eduardo Baamonde, al hablar de la reforma de la Política Agraria Comunitaria (PAC), que se aplicará entre los años 2014 y 2020.

Las reforma son un conjunto de propuestas de la Comisión Europea, que en España ha despertado el rechazo unánime del sector, que se conocieron hace quince días y que ahora queda un año por delante de intenso debate en la UE. "Acaba de nacer el ha-

bitante 7.000 millones del planeta y en los próximos veinticinco años pasaremos a ser 9.000 millones, lo que significa según la FAO que vamos a tener que producir un 70% más de alimentos de lo que producimos ahora". El experto dijo que hoy una hectárea alimenta a tres personas "y dentro de quince años debe alimentar a cinco personas, por lo que debemos ser más competitivos".

Para Baamonde, la propuesta de reforma de la PAC pone el énfasis en la parte "más medioambiental" de la agricultura, pero se equivoca porque no asegura la sostenibilidad económica de las explotaciones. "La PAC debe apostar por una agricultura activa, que garantice el abastecimiento de un mercado cada vez más deficitario de alimentos". Baamonde habló ante las 200 personas que asistieron a una jornada, organizada por Banca Cívica. Al acto, asistió la consejera de Desarrollo Rural, Lourdes Goicoechea; el director general de Agricultura y Ganadería, Ignacio Guembe, y el presidente de las cooperativas de Navarra, José María Martínez.



Asistentes a la charla sobre la PAC celebrada ayer en Pamplona organizada por Banca Cívica.

MARC EICH

"No se sabe si se cobrará más o no"

• El coordinador de Asuntos de la UE de las Cooperativas Agroalimentarias, Gabriel Trenzado, dijo que estamos ante una "política no agraria"

M.C.G. Pamplona

"Va a seguir habiendo ayudas directas de la Unión Europea a los productores. Lo que aún no se puede saber es si un agricultor va a ver modificada la cuantía. Lo que sí sabemos es que el modelo o los criterios de pago van a cambiar. Por tanto, a unos les

beneficiará y a otros no". Así se refirió a las ayudas de la UE el coordinador de Asuntos de la UE de las Cooperativas Agrarias Españolas (CCA), Gabriel Trenzado. Recordó que, en la propuesta, España mantiene "más o menos" su sobre de ayudas, cifrado en unos 5.000 millones. "No hay que olvidar que hay tres niveles de reparto. El primero, el sobre de cada país. El segundo, que llegará después de 2013, el sobre de cada comunidad autónoma y, al final, el sobre de cada agricultor y ganadero".

El experto lamentó que la UE vaya hacia una política que poco tiene que ver con producir alimentos. "El modelo productivista apenas cuenta. No por producir más se cobrará más. Le llamamos política agraria, pero hemos tendido a un modelo de ayudas a rentas y, en concreto, la UE va a un modelo de ayudas a superficies del mantenimiento del medioambiente". Trenzado también criticó que la UE no plantee suficientes medidas para regular el mercado y garantizar rentas a los productores.

Bricodepot y Decathlon se instalarán en Artica y Tajonar

El Gobierno de Navarra avanza en su tramitación y ambas firmas podrían generar cerca de cien puestos de trabajo

C.A.M. Pamplona

Dos nuevos proyectos de grandes superficies comerciales en la comarca de Pamplona recibieron ayer el respaldo del Ejecutivo navarro en su tramitación. En concreto, se dio luz verde al PSIS para implantar en Tajonar la tercera tienda de Decathlon en Navarra. También se inició la tramitación para el PSIS impulsado para instalar una tienda de la firma Bricodepot entre Artica y Berriozar, en la zona de Artiberri. En el primer caso, las obras tendrán que iniciarse en un plazo de un año. En el de Artiberri se abre ahora un periodo de exposición pública para el PSIS. Su tramitación es obligatoria para superfi-

cias comerciales de más de 2.500 metros.

El Gobierno de Navarra aseguró ayer que el proyecto de Tajonar, junto a otra tienda de bricolaje autorizada en Tudela (Aki Bricolaje), podrían suponer la creación de un centenar de puestos de trabajo directos. A su vez, en el Ayuntamiento del valle de Aranguren estimaban, cuando se inició la tramitación, que serían entre 60 y 70 los empleos que generaría Decathlon. La firma deportiva proyectó un edificio de 7.017 metros (6.120 útiles) y pistas deportivas conjuntas.

Tienda en Artica

El PSIS declarado para instalar la tienda de bricolaje entre Artica y Berriozar fue presentado al Gobierno de Navarra antes de las elecciones de mayo. Su promotor Euro Depot España S. A. U. El local se destinará a la comercialización "al por menor de productos, artículos y materiales de bricolaje y para la construcción". La fir-

ma ya tiene una tienda en Navarra, concretamente, en el centro comercial Las Cañas de Viana.

La tienda ocupará una parcela junto a la Ronda Norte (PA-30) de Pamplona. Se ubicará entre los establecimientos McDonald's Berriozar e Idea Center, con acceso rodado directo desde la Ronda, a partir de una rotonda de reciente construcción. Las parcelas afectadas por el PSIS suman una superficie de 12.088 metros cuadrados. El edificio comercial previsto, de forma rectangular, se dispone en el extremo noroeste. Frente a él se localiza una zona de aparcamientos existente con cabida para 178 plazas, de las cuales 12 se reservan para personas con movilidad reducida (6%). Además en todos los viales colindantes, excepto en la ronda Norte, se permite el estacionamiento. El edificio comercial proyectado es una nave de una sola planta y superficie construida total de 7.201 metros (5.700 útiles).



Primark de La Morea, para 2012

La primera tienda de la cadena irlandesa Primark en Navarra, proyectada en la galería comercial junto al hipermercado Leclerc, en el centro comercial de La Morea del polígono Galaria de Cordovilla, tendrá que esperar al año que viene. Desde el centro comercial sólo confirmaron ayer que será en 2012 cuando se estrene el local, cuyas obras comenzaron el verano pasado. El Ayuntamiento de la cede de Galar otorgó en abril licencia de obras para un establecimiento que tendrá más de 3.600 metros en dos plantas de tienda. Se trata de una firma que llegó en 2006 a España y que fue definida como un "low cost" de la ropa para todas las edades, aunque también se venden productos para el hogar. La tienda se situará en la actual entrada al hipermercado, que se ha modificado. Los aparcamientos que se vean afectados serán sustituidos por otros subterráneos.



avisos

GERENCIA DE URBANISMO

Acuerdos de Pleno de 21 de octubre de 2011

- Aprobación inicial de la modificación pormenorizada del Plan Municipal en la unidad ZN1/U.I. XI-Berchitos, promovida por la Junta de Compensación y someter el expediente a información pública durante el plazo de un mes a partir de su publicación en B.O.N.
- Aprobación definitiva del Estudio de Detalle de la manzana E-1/U.I. II-Buztintxuri, para cubrir la pista deportiva del colegio público

SEGURIDAD CIUDADANA

Subasta de vehículos

Fecha: 16 de noviembre de 2011

Hora: 12

Lugar: calle Monasterio de Irache, 2

Pliego de condiciones: en Monasterio de Irache, 2, en el Portal de Contratación de Navarra, en la Oficina de Atención Ciudadana (calle Mayor, 2) y en www.pamplona.es

SERVICIOS GENERALES

Contribución e Impuestos y Tasas Periódicas 2011

Se encuentran al cobro las cuotas del segundo semestre de año 2011 del Impuesto sobre Actividades Económicas (IAE), Tasas de Paso a Través de Acera (VADOS) y Ocupación de Vía Pública; también el segundo fraccionamiento de la Contribución Territorial, cuyo período de pago voluntario finaliza el día 16 de noviembre

Los pagos domiciliados se cargarán el día 16 de noviembre. Los no domiciliados se podrán abonar en cualquier oficina de Banca Cívica-Caja Navarra, Banco de Santander, Banco Bilbao Vizcaya Argentaria, Banco Popular, Caja Laboral Popular, Caja Rural de Navarra y Caixa Bank, en el horario establecido por cada entidad y previa presentación del recibo correspondiente. El pago podrá también realizarse a través de www.pamplona.es

Finalizado el plazo voluntario, el pago de los recibos pendientes podrá realizarse, con los recargos correspondientes en Tesorería y Recaudación Municipal (c/ Mercado 7-9)

Más información en el teléfono 948 42 02 54 de 8.30 a 14.30 horas

Más información: teléfono 010 • www.pamplona.es

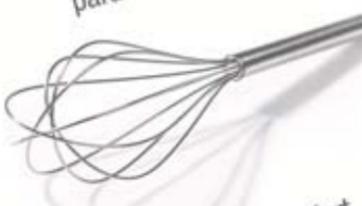
Viviendas Protegidas en Lezkairu

Tanto por tan poco

Tan cerca del centro que te olvidarás del coche



Tan equipadas que tu cocina solo necesitará esto para estrenarla



Tan eficientes que el confort te costará mucho menos



HASTA EL DÍA 11 DE NOVIEMBRE



adania

Tel. 948 21 31 31

Financia y avala: 

195 viviendas protegidas (V.P.P)
 3 dormitorios, 88 m² útiles, con garaje y trastero, a 5 min. del centro, instalación energética eficiente, (hasta el 50% de ahorro), cocina totalmente equipada...
por sólo 185.000 €
 Adjudicación directa, sin censo.
www.viviendaenlezkairu.com

Familias de Orkoien se concentran para pedir que se anulen los recortes en el 0-3

Recogen firmas para mostrar el "apoyo social" a una demanda con la que denuncian que se "pierde calidad"

C.A.M. Orkoien

Familias de alumnos de la escuela infantil Ostadar de Orkoien volvieron a sacar ayer a la calle sus protestas por los recortes acordados en el Consistorio en el centro público. Entre 50 y 60 personas se concentraron y protagonizaron una cacerolada frente al Ayuntamiento, al tiempo que siguieron con una recogida de firmas para apoyar sus reivindicaciones: que el Consistorio que gobierna Unión de Izquierdas de Orkoien revoque

su decisión de recortar el personal y los salarios del centro público hasta cumplir los ratios del Gobierno. Ahorrarían al año 95.000 euros.

La concentración, la segunda tras la protagonizada el jueves pasado tras el pleno municipal, contó con la presencia de más de medio centenar de adultos, además de muchos niños. Los asistentes llevaron cacerolas, cubos, tambores o silbatos con la intención de que "desde el Ayuntamiento nos oyeran".

Paralelamente a sus protestas, han iniciado una recogida de firmas y son varias decenas las suscripciones a sus peticiones, según explican desde la comisión de padres que han organizado en Ostadar.

Los padres, a través de un es-



Protesta realizada ayer delante de la casa consistorial.

SESMA

critito, denuncian que con el recorte de personal (se eliminan dos puestos de personal de apoyo al pasar de 72 a 62 alumnos) se pierde "calidad" en la atención que reciben los pequeños. También critican que se elimine un nuevo impuesto de limpieza que se había previsto para este curso y los recortes en los sala-

rios del personal. "La reducción de sueldos marca la diferencia entre crear un equipo de trabajo sólido, estable e implicado en mantener la calidad del servicio que queremos para nuestro pueblo o tener trabajadores que se limiten a cumplir sus horas", dicen.

El alcalde de Orkoien, Carlos

Arróniz, recordaba la semana pasada la imposibilidad de cumplir con los ratios que aplicaban, superiores a los que establece el gobierno para las escuelas infantiles. Los padres recuerdan que su objetivo es que por encima de los números se cumpla con el "proyecto de calidad que se impulsó".



Juan Iriberry Hita muestra cómo la fuente pública instalada en el lavadero de San Fausto no mana por más que se intente.

MONTXO A.G.



Una de las rocas de las que manaba la fuente del Encino, que lleva todo un año seca.

MONTXO A.G.

Las fuentes de Ancín se secan

Tanto el lavadero de San Fausto como la fuente del Encino llevan más de doce meses sin agua

R.A. Estella

En las últimas cuatro generaciones que la memoria y los testimonios orales abarcan los vecinos de Ancín no habían visto cómo la mayor parte de las fuentes se secan durante el año completo. Nadie sabe si había sucedido antes, pero lo cierto es que el hecho de que prácticamente todos los ma-

nantiales espontáneos estén secos preocupa a una población de 400 habitantes que estos días mira al cielo con la esperanza de que las lluvias que se anuncian sirvan para paliar algo la situación.

"El estiaje siempre ha influido y más en un año seco como éste, pero lo que nunca había pasado es que, por ejemplo, la fuente del Encino estuviese seca durante todo el año hidrológico, de octubre a octubre. Lo mismo ha ocurrido en la de San Fausto", explica Juan Iriberry Hita, un vecino que ha seguido atentamente la evolución de estas "veneras", como se denominan en la zona. La fuente del Encino es un entorno natural y ecológi-

co muy apreciado en el pueblo, que en épocas pasadas se reunía en el ambiente fresco y sombreado de las encinas para aliviar el calor del verano. En 2009 el término se recuperó con un auzolán para instalar merenderos y paneles explicativos. Pero este año no ha habido agua con la que refrescarse.

Surgencias espontáneas

Las fuentes de Ancín son un grupo de pequeños manantiales que afloran de forma espontánea desde el acuífero de Lóquiz, que abastece de agua prácticamente a toda la merindad. La que se conoce como fuente de San Fausto, por ejemplo, consta de varios surtido-

res, que nutren desde una fuente de agua potable al lavadero, cuya pila y conducciones llevan también un año secas. Allí mismo está también el pozo de bombeo de agua para el pueblo, cuyo nivel ha bajado tanto, que ha sido necesario reforzarlo este verano con una pequeña tubería que deriva el agua de otro manantío que surge a pocos metros. "Es una situación nada usual y son muchos los vecinos que nos han comentado su preocupación", explica el alcalde, Javier Dallo Díaz de Cerio, que aclara por otro lado que el consistorio no ha tomado una postura oficial en este sentido. Además de San Fausto y la del Encino son otras las fuentes de Ancín que ya no manan, como las de Burbudeas o Serafín. Hoy en día sólo afloran débiles hilos en las fuentecillas del Molino.

La causa más inmediata está muy clara y no es otra que la falta de lluvia y sobre todo, de nieve, que es la que más repone las aguas subterráneas, que no se recuperan con unas pocas precipitaciones. "En un año hidrológico normal caen algo más de 700 litros en esta zona y este año sólo han sido 500", indica Iriberry, que calcula que hacen falta al menos otros 400 litros para que la fuente del Encino, por ejemplo, vuelva a manar.

Pero este vecino defiende que

no es la sequía la única responsable del agravamiento de la situación. "La clave está en una explotación cada vez mayor del subacuifero por parte de la Mancomunidad de Montejurra. Aunque el agua se extraiga a mayor profundidad, esa detracción hace bajar a las aguas más superficiales", argumenta.

La riqueza hídrica de Ancín hace que efectivamente uno de los principales pozos de abastecimiento de la Mancomunidad esté situado allí. Ha llegado a haber dos, aunque sólo uno está ahora en uso. "El suministro no afecta a las fuentes superficiales porque hablamos de niveles freáticos distintos. Además, en los últimos años los consumos indirectos no han subido, sino que se han reducido a causa de la crisis y las menores demandas industriales. Tampoco se han añadido nuevas poblaciones, salvo Viana y Azagra, que se nutren del acuífero del Ebro", contraponen Laureano Martínez, gerente de la Mancomunidad de Montejurra. Desde la obra de abastecimiento de la zona Noroeste una buena parte de las necesidades de esta zona se cubren con los pozos de Ancín y Mendaza. Del primero se extraen anualmente 4 h³ de agua anuales, que surten principalmente a Estella, Valdega y Metauten, así como Ayegui y urbanizaciones.

COMARCAS

Tres nuevos proyectos comerciales crearán 200 empleos en Dantxarinea

Un cambio en el plan municipal equipará a urbano-comercial los márgenes de la travesía

NATXO GUTIÉRREZ
Pamplona

Tres nuevos proyectos comerciales crearán del orden de 200 puestos de trabajo, una vez resueltos los últimos trámites administrativos para que puedan desarrollarse en los márgenes del tramo de la N-121-B más próximo a la frontera francesa. El Ayuntamiento de Urdax aguarda a obtener los últimos requisitos del Gobierno foral así como de la Confederación Hidrográfica del Norte, al contar con el beneplácito de Medio Ambiente para que el conjunto de los márgenes de la travesía disponga de la categoría de urbano-comercial, como puntualiza el alcalde, Santiago Villares.

La recalificación de aquellas franjas de terreno no consolidadas revertirá en la atención de la demanda de tres inversores de los que no han trascendido datos. Uno de estos se muestra interesado en la puesta en marcha de un negocio comercial "no al uso de las actuales ventas, con un

La dotación comercial aumentará en 20.000 metros cuadrados con las modificaciones

producto de calidad", según avanza el alcalde.

Los cambios de planificación urbana se traducirán en la habilitación de, al menos, 20.000 metros cuadrados nuevos al destino del sector comercial. Tal adecuación reforzará el poder de atracción que suscita Dantxarinea en una clientela compuesta principalmente por súbditos franceses, que engrosan el mayor porcentaje del millón de visitantes que transitan al año por sus límites. Las estimaciones marcan un aforo diario de 9.772 vehículos, de los que el 1,93% son pesados. La oferta actual se compone de 23 ventas y 5 estaciones de servicio. El precio más barato al cambio de la moneda con Francia explica la elevada afluencia. Prueba de los altos registros fue la asistencia del puente de Todos los Santos, donde, a determinadas horas, la circulación alcanzó cotas "increíbles", precisa el alcalde.

Diversificación y nuevo vial

En una lectura de los factores determinantes del efecto de atrac-



Un vehículo con matrícula francesa se dirige a una de las ventas asentadas en Dantxarinea. N.G.

ción de Dantxarinea, el alcalde de Urdax repasa en dos variables: "la diversificación de la oferta y las comunicaciones". En este último aspecto abunda en la ventaja que, bajo su punto de vista, supuso la adecuación de la travesía, con una inversión de 3,2 millones de euros. De este monto, el Ejecutivo foral aportó 2,5 millones.

El primer edil subraya igualmente el efecto que el crecimen-

to comercial de Dantxarinea aportará al conjunto del municipio, favorecido, según recalca, por el acondicionamiento de un nuevo acceso, en fase de ejecución, a su centro urbano. Por otro lado, destaca la colaboración entre Ayuntamiento y Asociación de Comerciantes de Dantxarinea como elemento clave en el empuje dado a este enclave limítrofe con Francia.

El Gobierno foral aprueba otro trámite para que Iberdrola amplíe su térmica en Castejón

Ayer dio luz verde a la modificación del PSIS para que la empresa duplique la potencia de la central

DN
Tudela

El Gobierno de Navarra aprobó en su sesión de ayer la modificación del Proyecto Sectorial de Incidencia Supramunicipal para que Iberdrola pueda ampliar su central térmica en Castejón al doble de su potencia. Se trata de un paso más en el proceso para poder iniciar la actuación, aunque antes tendrá que recibir la autorización ambiental integrada.

La modificación del PSIS es un tema formal con el que se actualiza la información que presentó en su día Iberdrola. En concreto, recoge la disposición real de la térmica que viene funcionando desde 2003, ya que su orientación se varió respecto a lo proyectado.

El Gobierno tomó ayer el acuerdo tras el informe favorable de la Comisión de Ordenación del Territorio y a propuesta del consejero de Fomento y Vi-



Vista de la central térmica de Iberdrola en Castejón, que se quiere ampliar al doble de su potencia. NURIA G. LANDA

vienda. Además, este acuerdo resuelve también las alegaciones que presentó en su día Izquierda Unida contra la citada ampliación. Otras tres alegaciones "de contenido medioambiental" presentadas por el Ayuntamiento de Castejón, la entidad ecologista Gurelur y la Comunidad de Regantes Murillo de las Limas serán analizadas y respondidas en

el proceso de otorgamiento de la autorización ambiental integrada.

Según los datos que ofreció en su día la compañía eléctrica, la iniciativa busca duplicar la potencia de la central con un nuevo grupo, pasando de 400 a 800 MW, algo que ya se contemplaba cuando se implantó la primera térmica. La inversión en las nue-

vas instalaciones podría rondar los 180 millones de euros. Desde Iberdrola no concretaron ayer plazos del posible inicio de las obras ni tampoco de los puestos de trabajo que se podrían crear.

Desde el año 2005

La tramitación de la ampliación de la térmica de Iberdrola comenzó en enero de 2005 y quería haber iniciado las obras a finales de 2006. Sin embargo, el proceso se ha dilatado en el tiempo, algo en lo que ha podido influir algunas decisiones judiciales no contra esta compañía, sino contra Hidrocantábrico, la otra empresa que tiene dos centrales térmicas en la villa ribera.

De hecho, hasta tres sentencias anulaban la ampliación de Hidrocantábrico por estar a menos de 500 metros del casco urbano, cuando la ley marcaba un mínimo de 2.000 metros. El Gobierno de Navarra mostró su desacuerdo con la decisión judicial y recurrió al Supremo, al considerar que había que aplicar una nueva Ley Foral, lo que permitía que la térmica siguiera funcionando.

De hecho, el Ejecutivo instó a la empresa a reiniciar los trámites conforme a la nueva ley, algo que hizo Hidrocantábrico en 2009 solicitando la autorización ambiental para sus dos térmicas, que se le concedió en marzo de este mismo año.

Ahora, Iberdrola tramitaría la ampliación de su térmica a través de la misma Ley Foral que Hidrocantábrico, lo que parece asegurarle las autorizaciones necesarias para llevar a cabo su construcción.

ÁREA COMERCIAL

■ **Número de ventas existentes 23.**

■ **Estaciones de servicio 5.**

■ **Cambios urbanísticos** La modificación del plan municipal posibilitará la ampliación de la zona urbano-comercial al conjunto de los terrenos asentados en ambos márgenes de la N-121-B. De esta manera, podrán desarrollarse tres nuevos proyectos comerciales. El Ayuntamiento aguarda los últimos trámites del Gobierno foral y un informe de la Confederación Hidrográfica del Norte.

■ **Afluencia de visitantes** Al año Dantxarinea recibe del orden de un millón de visitas, en su mayoría de Francia.

■ **Aforo de vehículos** La media diaria es de 9.772 vehículos, de los que 1,9% son pesados.

■ **Travesía** El ex presidente del Gobierno foral, Miguel Sanz, inauguró hace dos años la nueva travesía. Su construcción supuso una inversión de 3,2 millones de euros, de los que 2,5 fueron aportados por los departamentos forales de Administración y Obras Públicas. Con anterioridad a su entrada en servicio se abrió al tráfico un nuevo puente sobre el río Ugara, que permitió habilitar una alternativa de acceso a Francia.

Visto bueno al PSIS del centro comercial AKI en Tudela

DN
Tudela

El Gobierno de Navarra aprobó ayer el Plan Sectorial de Incidencia Supramunicipal (PSIS) para la implantación del centro comercial de bricolaje de la empresa AKI en Tudela. Se ubicará en el polígono situado entre la A-68 y la carretera de Corella, donde se encuentran Decathlon y McDonald's.

El PSIS se ha aprobado tras resolverse las alegaciones presentadas en el periodo de información pública y estudiar los informes emitidos por los departamentos del Gobierno o entidades afectadas, según informó ayer el Ejecutivo foral. En su desarrollo se dará cumplimiento a lo establecido en la correspondiente resolución del director general de Medio Ambiente y Agua, por la que se formuló la declaración de incidencia ambiental.

Ahora, tan sólo queda la concesión de la correspondiente licencia del ayuntamiento. Las obras, según indicó el Gobierno, deberán iniciarse en el plazo de un año. AKI ocupará de 11.372 m². Inicialmente, contemplaba crear más de 30 empleos, aunque esta cifra podría crecer hasta superar el medio centenar en un futuro.

La oposición denuncia en el Parlamento que hay "recortes ocultos" a los municipios

El vicepresidente Jiménez compareció ayer para explicar la reducción del fondo de transferencias corrientes

ASER VIDONDO
Pamplona

"El recorte de los fondos de transferencias corrientes y de capital por 13,3 millones de euros no ha sido el único para los municipios y concejos. Hay al menos otros 6 millones de recortes ocultos en la reducción de distintas partidas de subvenciones como ayudas a acciones culturales, convenios de escolarización 0-3 años, servicios sociales de base o contratación de perceptores de renta básica". Así

de rotundo se mostró ayer el parlamentario de Na Bai Xabi Lasa en una reunión de la comisión de Administraciones Públicas en la que el vicepresidente del Gobierno navarro, Roberto Jiménez, informó del impacto de los recortes presupuestarios a las entidades locales. A sus críticas se sumaron los grupos de la oposición Bildu, PP e I-E.

Jiménez recordó a los grupos parlamentarios el resultado final del recorte a municipios y concejos. Primero, se aprobó reducir un 7% el fondo de transferencias corrientes (dinero para gasto ordinario), la carta de capitalidad de Pamplona y la aportación a la Federación de Municipios y Concejos (FNMC) en lo previsto para 2011, unos 13,3 millones sobre los 191,08 totales.



El vicepresidente Roberto Jiménez, al fondo y en el centro. J.A. GOÑI

"Después, tras dialogar con la FNMC, y fruto del consenso, se optó por una reducción en estos tres conceptos del 2,61% anual, unos 5 millones, obteniéndose los 8,3 restantes del fondo de transferencias de capital (inversiones para obras). Éste comprendía 63 millones para 2011. Los 41 sobrantes por inexecución se emplearon para amortizar déficit y, de los otros 22, los municipios renunciaron a acometer obras por valor de 8,3. Este dinero se queda como inejecutado y no se anula, pasando al

remanente de tesorería de 2012", explicó el vicepresidente.

Recorte del 2% en 2012

"El 13 de octubre se abonó el 70% del cuarto pago anual del fondo de transferencias corrientes y, si hubiera una evolución favorable de la economía, se cobrarían los 5 millones recortados", añadió. Para 2012, se plantea un recorte del 2% del fondo de transferencias corrientes sobre lo aprobado por ley en su día. La FNMC se opuso a ello ayer en una reunión con Jiménez.



Entrada a la localidad de Garínoain desde Barásain. A.I.N.

Garínoain insta a votar en blanco en las municipales

La semana pasada se presentaron dos recursos contra la candidatura de DNE que fueron desestimados

SHEYLA MUÑOZ
Pamplona

Los vecinos de Garínoain continúan con la firme intención de intentar impedir que los miembros de la única lista que concurre a la segunda convocatoria de los comicios municipales -Derecha Navarra y Española (DNE)- logren acceder a la alcaldía. Dicha lista está conformada por siete personas sin ningún vínculo con la localidad, un hecho que tiene muy preocupados a los vecinos. La semana pasada, un grupo de

vecinos y el alcalde en funciones, Xabier Barrena, presentaron dos escritos en la Junta Electoral de Tafalla solicitando la anulación de la candidatura. Finalmente, el viernes, los Juzgados de lo Contencioso Administrativo 2 y 3 de Pamplona desestimaron ambos recursos. Las dos sentencias no entran en el fondo del asunto, simplemente no se admitieron los escritos ya que "sólo pueden interponer recurso contra los acuerdos de proclamación de las juntas electorales, a modo individual, los candidatos que hayan sido excluidos de la proclamación, y, a modo colectivo, los representantes de las candidaturas proclamadas y los representantes cuyas candidaturas hubieran sido denegadas".

El alcalde en funciones de Garínoain, Xabier Barrena Mendióroz, señaló que acatan la sentencia

aunque, indicó, "no entra en el fondo, se queda en la forma". Según explicó, una vez desestimados los recursos, tenían la opción de recurrir ante el Tribunal Constitucional pero decidieron no hacerlo.

Comunicado y reunión

Sin embargo, no se van a quedar parados y se van a movilizar para que el próximo 20 de noviembre, el voto en blanco sea el que impere en las urnas. Los dos grupos que actualmente conforman el arco municipal -AEI por Garínoain y AIE Gardiriain- van a redactar un comunicado que se buzoneará en todas las viviendas. También, previsiblemente, se celebrará una reunión vecinal. "Lo que queremos es llegar a todo el mundo", explicó Barrena.

Según indicó, con este comunicado se pretende trasladar a los vecinos qué puede ocurrir si la lista que concurre alcanza la alcaldía. "Asimismo, explicaremos por qué vemos que no es bueno, por qué hay que votar en blanco y cómo hacerlo ya que hay cierto desconocimiento. Pero, lo principal, es que queremos que la gente vaya a votar, que no se quede en casa con el pensamiento de "no voy a votarles a esos". Lo importante es el voto en blanco para contrarrestar cualquier voto a favor que puedan tener", indicó el alcalde en funciones.

Xabier Barrena quiso reiterar ante todo el máximo respeto que, dice, se merece toda formación, con independencia de su ideología. "El problema radica en que ningún miembro de la lista tiene vinculación con el pueblo. La situación es la que es y nos habríamos movilizado igual si la lista fuera de UPN, PSN, Bildu o cualquier otro partido y sus miembros no tuvieran ninguna relación. La preocupación de los vecinos reside en qué va a pasar si se da el caso de que la alcaldía llega a manos de unas personas que no van a implicarse con Garínoain de la forma que requiere la alcaldía en un municipio pequeño", concluyó.

Proyecto piloto para habilitar un modelo de costes municipal

A.V. Pamplona

La Cámara de Comptos, el departamento de Administraciones Públicas, el Ayuntamiento de Noáin y la empresa pública Animsa lideran un proyecto piloto en la citada localidad para implantar un modelo de costes e indicadores de gestión municipal. En seis meses, se configurará una herramienta informática que se podrá aplicar al resto de ayuntamientos.

Según Comptos, es la primera vez que se diseña un sistema integral que abarque todos los servicios del ayuntamiento. Así, se sabrá lo que cuestan y se podrán comparar y tomar mejores decisiones. También permitirá a Comptos ir más allá de las auditorías financieras a municipios, aportando auditorías de gestión. El proyecto lo presentó ayer en comisión parlamentaria el presidente de Comptos, Helio Robleda.

Mónica López Marín es la nueva jefa de la Policía Municipal de Tafalla

S.M.
Tafalla

Mónica López Marín es, desde el pasado martes, la nueva jefa de la Policía Municipal de Tafalla. Procedente del cuerpo de Policía Foral, sustituye en el cargo al pamplonés Fermín Sola Barrena, quien ha estado al frente del cuerpo desde febrero de 2008. A principios del pasado mes de octubre, Sola presentó su dimisión, una idea que, dijo, tenía tomada desde el pasado mes de junio para reincorporarse a Policía Foral, cuerpo del que procedía cuando

asumió en su día la jefatura de Policía Municipal de Tafalla.

Aunque presentó su dimisión a principios de octubre, Sola ha permanecido en el cargo hasta finales de mes y fue el pasado día 1, cuando Mónica López comenzó a ejercer su nuevo cargo. Antes de abandonar la jefatura, Fermín Sola ha tenido ocasión de hablar con la que será su sustituta para ponerle al día de todos los asuntos. En los próximos días está previsto que se celebre un acto de presentación de la nueva jefa.

EL MORENO
MERCERÍA • PERFUMERÍA • TODO PARA EL BEBÉ

Reservas

Se recogen encargos

Reparto a Domicilio

C/ Irurzun, 45 (PERALTA) Telf./Fax: 948 71 32 75
Consulta precios sin Compromiso

sociedad

navarra

sociedad@noticiasdenavarra.com

SITUACIÓN PRESUPUESTARIA DE LA UPNA >



De izda a dcha: Pedro Iraizoz, gerente; Manuel Rapún, vicerrector de Asuntos Económicos; y el rector Julio Lafuente. FOTO: OSKAR MONTERO

CONSECUENCIAS

● **Recortes 2011.** Afecta, sobre todo, a departamentos e informática. Quedan sin ejecutar: un 44% del material informático no inventariable; 42% de inversiones en equipamiento docente; 40% de inversiones en Plan de Sistemas de Información; 39% en compra de libros; 19% de becas de movilidad de estudiantes; 33% en compra de inmobiliario; 17% del material no inventariable de los grupos de investigación; 18% de becas de colaboración para alumnos, entre otras.

● **Escenario 2012.** La UPNA pidió 59,9 millones, que implica reducir un 23,6% en las inversiones (contratos de la Biblioteca, equipamiento docente y libros), un 6,1% de media en gastos de bienes corrientes y un 9,2% en becas. El Gobierno plantea 59 millones, por lo que quedan sin fondos 0,9 millones asignados a inversiones en Tudela e informática. La UPNA deberá decidir ahora si las mantiene a costa de otras.

El rector dice que si los recortes se consolidan estará en "grave riesgo" la calidad de la UPNA

LOS AJUSTES AFECTAN, SOBRE TODO, AL SERVICIO INFORMÁTICO, INVERSIONES Y COMPRA DE LIBROS

Se ha tratado de priorizar las becas y la investigación, si bien también se han visto afectadas por la tijera de 2011 y 2012

MARÍA OLAZARÁN

PAMPLONA. El rector de la Universidad Pública de Navarra, Julio Lafuente, afirmó ayer que es "inexcusable" que la UPNA siga por el camino de los recortes y disponga de una financiación decreciente, ya que como aseguró "no somos parte del problema sino de su solución". Así las cosas, el rector aseguró que si la situación restrictiva se consolida "vamos a entrar en una situación de grave riesgo en lo que a la calidad docente e investigadora se refiere" y que, a día de hoy, "están preservadas". Por su parte, el vicerrector de Asuntos Económicos de la UPNA, Manuel Rapún, recordó que el centro "lleva cuatro años realizando una política de austeridad" pero remarcó que "para poder llevar a cabo las funciones que la sociedad le encomienda es necesario un nivel de recursos adecuado".

Ambos comparecieron ayer en la comisión de Educación para explicar las consecuencias de los recortes aplicados por el Gobierno foral sobre el presupuesto de 2011 así como informar sobre el escenario al que se enfrentan de cara al próximo año. Tras destacar que el tjeretazo efectuado a las cuentas de la UPNA el pasado septiembre "representa más del 50% del recorte de no ejecución del departamento de Educación, 4 de 7,8 millones", el rector señaló "lo

hemos financiado con un recorte de 2,65 millones en los gastos programados y con la aportación de 1,35 millones de remanente de la UPNA". La consecuencia de este ajuste, concretó Rapún, se traduce en la no ejecución del 22% de las inversiones inicialmente previstas, del 7,8% de las transferencias corrientes y del 6,5% de los gastos en bienes corrientes (descontando los importes asociados a contratos-combustible, telefonía y limpieza-asciende al 15%). En otras palabras, los más perjudicados son los departamentos, que disponen de menos dinero para compra de equipamiento y libros, y el servicio de Informática.

En concreto, algunas de las partidas que no se van a ejecutar son: el 44% del material informático no inventariable; 42% de las inversiones en equipamiento docente; 40% de las inversiones en el Plan de Sistemas de Información; 39% en la compra de libros; 33% en compras de inmobiliario y enseres; 19% de las becas de movilidad de estudiantes; 18% de las becas de colaboración para alumnos; 17% del material no inventariable de los grupos de investigación; 15% del material técnico y especial y 13% de las inversiones en equipamiento investigador.

PROPUESTAS PARA 2012 Tras este revés, la UPNA siguió trabajando y

RECORTES EN 2011 Y ESCENARIO PARA 2012

RECORTE 2011

■ Cuatro millones de los 61 millones apartados por el Gobierno.

■ Se ha financiado:
 ■ Recortando 2,65 millones en gastos programados.
 ■ Uso de 1,35 millones de remanente.

■ Consecuencias. No ejecución.
 ■ 22% inversiones previstas.
 ■ 7,8% transferencias corrientes.
 ■ 6,5% gastos bienes corrientes.

PROPUESTA UPNA 2012

■ Petición restrictiva de 59,9 millones.

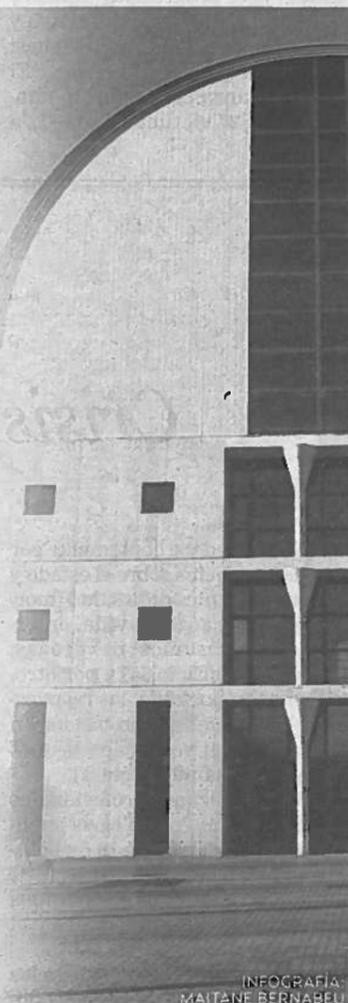
■ Criterios aplicados por la UPNA:
 ■ Ajuste del 1,8% sobre la financiación del Gobierno.
 ■ Aumento del 1,8% en personal para afrontar necesidades de Bolonia.
 ■ Reducción del 6,1% en gastos de bienes corrientes.
 ■ Reducción del 9,2% en transferencias corrientes.
 ■ Caída del 23,6% en inversiones.
 ■ Uso de 1,59 millones de remanente.

ANTEPROYECTO 2012

■ Partida prevista de 59 millones.

■ Quedan sin fondos 0,9 millones, asignados a inversiones en Tudela y equipos informáticos. La UPNA debe decidir ahora si atiende esas inversiones a costa de otras.

el 6 de octubre presentó una propuesta de financiación para 2012, teniendo en cuenta la crisis económica, que ascendió a 59,9 millones de euros. Esta cantidad, que supone un



de aumentar un 1,8% el personal para afrontar las necesidades que genera el Espacio Europeo, una caída en las inversiones del 23,6%, entre las que se incluyen partidas como los contratos de la Biblioteca, equipamiento docente y libros; una reducción del 6,1% en gastos en bienes corrientes (descontando los importes asociados a contratos asciende a 17,8%); y un recorte del 9,2% en transferencias corrientes (becas para estudiantes y futuros docentes). Asimismo, la UPNA planteó aportar un remanente de 1,59 millones, que a día de hoy está casi agotado.

Sin embargo y pese a que la petición ya era de por sí restrictiva, la partida prevista en el anteproyecto del Gobierno foral se queda en 59 millones, lo que supone un 3,4% menos de lo aprobado a comienzos de 2011. "Esos 900.000 euros estaban asignados a inversiones en el campus de Tudela e infraestructuras informáticas", señaló Rapún, que puntualizó que si la UPNA podrá llevarlas a cabo pero a costa de otras inversiones previstas.

Por último, Lafuente afirmó que "hemos realizado un fuerte esfuerzo de priorización" y "hemos intentado que la calidad no disminuya y que las restricciones afecten lo menos posible a becas o investigación, si bien ahí también ha habido restricciones". A su juicio, "esta situación de fuertes restricciones la podremos aguantar un cierto tiempo pero necesitaremos salir de esto porque si no la actividad y calidad se verán afectadas". "Todo tiene un límite, que debe establecerse cuando la calidad docente e investigadora se vean comprometidas. Y este no debería ser sobrepasado", concluyó Rapún.

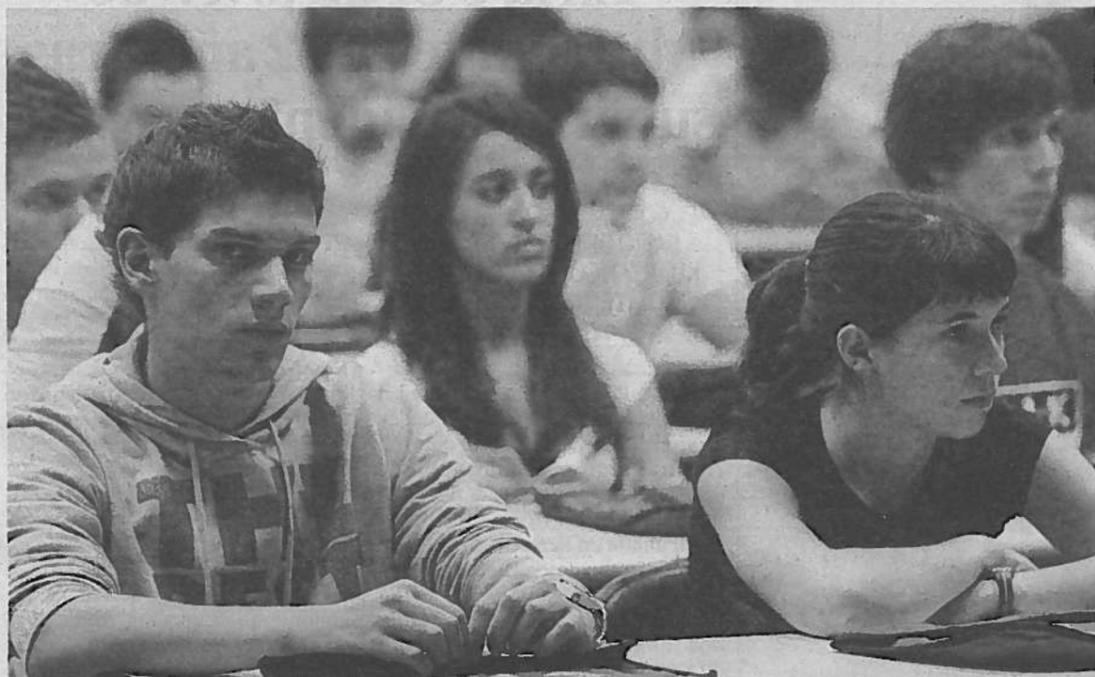
INFOGRAFÍA: MAITANE BERNABEU

Aborto. El Tribunal Constitucional rechaza suspender la ley foral aprobada por el Parlamento que crea el registro de objetores de conciencia, como pedía el PP. **P. 9**



SITUACIÓN PRESUPUESTARIA DE LA UPNA

La UPNA es la séptima universidad pública en gasto por alumno, no la 1ª como dijo en su día el Gobierno



Un grupo de alumnos de la UPNA, en el primer día de clase. FOTO: IBAN AGUINAGA

EL RECTOR RECUERDA QUE LA UPNA DEVUELVE A LA SOCIEDAD 1,7 EUROS POR CADA EURO QUE RECIBE

El Centro de Postgrado y Doctorado Internacional del Campus Iberus se ubicará "probablemente" en la UPNA

MARÍA OLAZARÁN

PAMPLONA. En los últimos años, al albur del debate sobre la financiación de la Universidad Pública de Navarra, varios representantes del Gobierno foral afirmaron que la UPNA es la universidad pública con mayor gasto corriente por alumno.

El rector lo desmintió en varias ocasiones y ayer tanto él como el vicerrector de Asuntos Económicos, Manuel Rapún, demostraron que no es así. Según datos de la CRUE (Conferencia de Rectores de las Universidades Españolas) de 2008, la UPNA es la séptima universidad pública

con mayor gasto corriente por alumno, con 8.313 euros. Superada por cinco universidades catalanas, la UPV y la de Cantabria, la UPNA recibe pese a todo un 20% más que la media. "Me gustaría poder decir que es la mejor financiada, pero no lo es", apuntó el rector.

La Universidad Pública de Navarra es la segunda más pequeña y la que menos titulaciones ofrece lo que hace "que aumenten los costes estructurales". A esto hay que sumarle su fuerte componente politécnico así como el impacto del Campus de Tudela. "Estamos por encima de la media pero no disponemos de la

mayor financiación por estudiante", señaló Lafuente, quien añadió que "una comparación de datos no homogéneos conducía a esta conclusión". Y es que, en cifras absolutas, si se atiende al gasto por estudiante, la Universidad Pública de Navarra está un 38% por encima de la media. Sin embargo, por número de estudiantes en relación con el PIB per capita de cada CCAA (riqueza relativa), la UPNA está tan sólo un 2% más que la media y, en relación al PIB total, se sitúa 42 puntos porcentuales por debajo de la media.

CALIDAD INVESTIGADORA Ambos aprovecharon la comparecencia para destacar que la UPNA tiene unas tasas de evaluación, éxito y rendimiento superiores a la media estatal (en concreto esta última es un 20% superior). En lo que respecta a la docencia, Rapún explicó que el mantenimiento de los dos sistemas (Bologna y plan antiguo) implica un notable aumento de la actividad docente, "que debe cubrirse con recursos humanos prácticamente estables". Algo que de momento no se ha conseguido, "porque somos una universidad joven", pero que deberá consolidarse ya que lo marca la LOU.

Si hablamos de investigación, el vicerrector recordó que existen 110 grupos de investigación con 893 profesores. "El pasado año 25 fueron evaluados como grupos de excelencia internacional y nacional. En ellos se integran la mitad de los investigadores", señaló Rapún, quien también destacó que el índice de sexenios de investigación está por encima de la media. Tras recordar que la UPNA pertenece al Campus de Excelencia Internacional, "lo que supone compromiso con la investigación de calidad y una mejora de sus infraestructuras de investigación", Rapún adelantó que "probablemente el Centro de Postgrado y Doctorado Internacional del Campus Iberus se ubicará en la UPNA". Por último, el vicerrector recordó los datos que se desprenden del informe elaborado por un prestigioso instituto que refleja que "la UPNA devuelve con creces a las arcas forales la inversión realizada, por cada euro devuelve 1,7".

CCOO denuncia que el recorte de Educación es de 79 millones en 2 años

La reducción para 2012 es de 30 millones, un 7% frente al 2,95% de ajuste total

PAMPLONA. El sindicato CCOO denunció ayer que el anteproyecto de Presupuestos de Navarra, que para 2012 ha elaborado el Gobierno, recogen una bajada global del 2,95% con respecto al de 2011 pero en el caso de Educación el descenso llega hasta el 7%. Para este cálculo tienen en cuenta el Presupuesto realmente aprobado para el presente ejercicio sin descontar los recortes del pasado mes de septiembre, por lo que cifra el ajuste en 30 millones de euros para la enseñanza en todas las etapas. Si se toma como referencia el año 2010 el ajuste llega en dos ejercicios al 11,62%, 79 millones. Sin embargo, puntualiza, "curiosamente, las partidas destinadas a la Enseñanza Privada Concertada descienden tan sólo en un 3%, muy por debajo del recorte que se aplica al resto de capítulos". Además destaca que la desviación del IPC prevista para 2011 es de un 3% y por ello sostiene que "ésta y no otra debería haber sido la referencia mínima para la elaboración de unos presupuestos dignos para Educación en 2012", punto en el que CCOO recuerda que para abrir una negociación los sindicatos de enseñanza pidieron garantía de que no habrá más recortes el año que viene. Por ello indica al consejero que, tras el "rotundo rechazo social y laboral que han suscitado los recortes en Educación", están a la espera de "un gesto de aproximación" que "debe producirse necesariamente antes de que finalice el trámite presupuestario y debe ofrecer garantías que rectifiquen estos presupuestos tan restrictivos". "Entretanto, con la congelación salarial del profesorado por segundo año consecutivo, el ahorro de Educación en el Capítulo I supondrá de nuevo otros 10 millones de euros y alcanzará un acumulado de 40 millones en el periodo junio 2010-diciembre 2012". >D.N.

LOS CÁLCULOS DE CCOO

- **Gastos de personal.** Se reduce en siete millones, y es equivalente al salario anual de 175 docentes de nivel A, incluida Seguridad Social.
- **Centros públicos.** La construcción y equipamientos disminuye de 34 a 11 millones. Los gastos de funcionamiento se reducen de 8,3 millones a 5,8. El equipamiento de 3,1 a 0,7. Y las obras de mantenimiento de 1,75 a 0,81 millones.
- **Sustituciones.** Las sustituciones de profesorado se incrementan de 6,76 a 10,95 millones.
- **Enseñanza privada.** El ajuste es del 3% de una partida de millones, sin contar los sueldos de personal.
- **Euskaraidea.** De 3,03 a 2,32 m.
- **UPNA.** -3,2% (61 a 59 millones).
- **FP.** Reduce de 3,16 a 2,41 m.
- **Becas y ayudas al estudio.** Cae un 17,5% (tres años congelada).
- **Formación e Innovación educativo.** De 4,25 a 3,6 millones.
- **Formación del profesorado.** Se reduce un 55%.
- **Escuelas rurales y educación infantil.** Cae un 16%.

UPN se lava las manos y dice que es la universidad la que ha hecho los ajustes donde le ha parecido "conveniente"

LA OPOSICIÓN DE IZQUIERDAS SE PREGUNTA HASTA DÓNDE SE PODRÁ SEGUIR RECORTANDO SIN HACER PELIGRAR LA CALIDAD

PAMPLONA. Como si no fuera responsabilidad del Gobierno foral el recorte de cuatro millones de euros aplicados a la UPNA en 2011, la portavoz de UPN en la comisión de Educación, Carmen González se remitió a las palabras de Iribas y afirmó que "son ustedes, en su autonomía, los que han decidido recortar en las secciones y departamentos que les han

parecido convenientes". Tras desear que se pueda firmar el acuerdo plurianual de financiación entre el Ejecutivo y la UPNA, González valoró que el Gobierno haya consignado a la UPNA para 2012 un total de 59 millones, cuando la universidad había solicitado 59,9 millones. Por su parte, su socio de Gobierno, el socialista Pedro Rascón, afirmó que "creo que el ajuste de 4 millones aplicado por el Ejecutivo no produce merma alguna en la calidad".

Más críticos se mostraron los grupos de la oposición. El portavoz de NaBai, Juan Carlos Longás, afirmó que "hay un mito sobre la alta finan-

ciación de la UPNA" y advirtió del contexto de crisis y recorte presupuestario en el que la UPNA está afrontando su adaptación al Espacio Europeo. Longás afirmó que "es meritorio que la UPNA se adapte a esta situación" y se preguntó "hasta dónde podrá seguir recortando sin poner en peligro la calidad exigible a una universidad", por lo que subrayó es "imprescindible" apoyarle.

Desde Bildu, Aitziber Sarasola destacó que "parece que los recortes los ha decidido la UPNA y no es así. El Gobierno quita y la UPNA debe decidir de dónde" y se preguntó "dónde está el límite" de la decreciente finan-

ciación de la UPNA. Por su parte, Marisa de Simón, de Izquierda-Ezkerra, aseguró que "nadie se puede creer que la calidad no de va ver mermada". Asimismo, la parlamentaria defendió que "el gasto en educación es una inversión" y se preguntó si los recortes "van a contribuir a que tengamos una universidad de calidad". Por último, Amaya Zarranz (PPN) se mostró convencida de que la UPNA "hará lo imposible para que la calidad de la docencia no se vea mermada" y afirmó que "lo que realmente" le preocupa es la investigación tras los recortes aplicados en 2011. >M.O.J.

El Tribunal Constitucional rechaza la pretensión del PP de suspender el registro de objetores al aborto

EN EL AUTO INDICA QUE NO PUEDE ANULAR UNA LEY POR LA PETICIÓN DE 50 DIPUTADOS

PSN dice que el PP "hizo más fuegos de artificio que una iniciativa real y factible" y NaBai, que "carecía de rigor"

LOLA CABASÉS

PAMPLONA. El Tribunal Constitucional ha rechazado el recurso que presentó el Partido Popular para que se suspenda la ley foral que crea el registro de objetores de conciencia al aborto, recurso que respaldó con la firma de 50 diputados del Congreso. El tribunal argumenta que no es competente, carece de potestades y tiene vedada la posibilidad de suspender una ley a demanda de 50 diputados ya que sólo podría hacerlo en el supuesto de que el recurso lo planteara el presidente del Gobierno del Estado.

El PP justificó en su día la presentación del citado recurso argumentando que lo aprobado suponía "una restricción fundamental al derecho básico de libertad de conciencia e ideología", así como que "no es compatible con la Constitución que una ley establezca restricciones al ejercicio de un derecho fundamental".

El Parlamento de Navarra aprobó el 28 de octubre, con los votos en contra de UPN y CDN, la ley por la que se crea el registro de profesionales sanitarios que no están dispuestos a participar en IVE. El pasado 25 de octubre, el BON publicó la orden foral de la consejera de Salud, Marta Vera, por la que se crea este fichero informatizado, para el que se adoptarán medidas de seguridad correspondientes "al nivel alto". El Registro tiene por objeto, en primer lugar, "recoger la inscripción de las declaraciones de objeción de conciencia de profesionales sanitarios objetores de conciencia a realizar la interrupción voluntaria del embarazo, así como las revocaciones de la misma". En segundo lugar, "facilitar la necesaria información a la Administración sanitaria de Navarra para que esta pueda garantizar una adecuada gestión de dicha prestación sanitaria con el fin de conocer los

centros públicos a los que se pueda dirigir la mujer que manifieste su intención de someterse" a una IVE en aplicación de la ley de 3 de marzo de salud sexual.

REACCIÓN ES PSN Y NABAI La parlamentaria socialista María Chivite, que anunció ayer la entrada al Registro del Parlamento de Navarra el pasado 31 de octubre de la resolución del Tribunal Constitucional, se mostró "contenta" con la resolución del Constitucional y señaló que el PP "hizo más fuegos y artificios que una iniciativa real y factible, una chapuza tras chapuza", aseguró.

El portavoz de NaBai, Patxi Zabaleta, por su parte, advirtió que resolución del Constitucional constata que "la petición del PP carecía de rigor; la ley está funcionando con normalidad y el registro se ha creado". Preciso que "la ley es respetuosa con todos los derechos de conciencia de todas las personas profesionales pero además es garante de los derechos de las mujeres con respecto a la interrupción voluntaria del embarazo". Zabaleta añadió que "Navarra no puede estar en una situación diferente por la presión de unos grupos ideológicos como ha ocurrido en otras ocasiones".



Pascual (ELA), Mendaza (LAB) y Pueyo (CCOO). FOTO: MIKEL SAIZ

La privatización de las cocinas del CHN genera huelga y paros

LAS MOVILIZACIONES, CONVOCADAS POR LOS SINDICATOS LAB, ELA Y CCOO, SE INICIARÁN EL 8 DE NOVIEMBRE

PAMPLONA. Convocados por los sindicatos LAB, ELA y CCOO, a partir del día 8 de noviembre se iniciarán una serie de paros parciales, que concluirán con una huelga, en las cocinas de los hospitales en señal de protesta ante la privatización del servicio. En rueda de prensa, David Mendaza (LAB), Imanol Pascual (ELA) y Carmen Pueyo (CCOO) anunciaron ayer el calendario de movilizaciones que se inicia el día 8 de noviembre

con un paro de una hora (de 12.00 a 13.00) en las cocinas y concentración a las 12.00 en todos los centros del Servicio Navarro de Salud-Osasunbidea (SNS-O); el día 9, a las 11.00 las concentraciones serán en los hospitales García Orcoyen y Reina Sofía, de Estella y Tudela. El día 10 se repetirán las convocatorias del día 8; el día 12, a las 18.00 horas, habrá manifestación en Pamplona, y para el día 16, se convoca una huelga en las cocinas de todos los hospitales.

La consejera de Salud, Marta Vera, aseguró recientemente que la externalización de las cocinas del CHN, en la que trabajan 204 personas, 63 de ellas, fijará, ahorrará 3,5 millones de euros, al SNS-O. >D.N.

NUEVO CITROËN C4

POSITIVE POWER

PLAN RENOVE+ CITROËN
ESTE MES. BENEFÍCIATE CON

3.000€

POR TU ANTIGUO VEHÍCULO.*

Síguenos en:

CITROËN prefiere TOTAL

Para convertir la carretera en un sinónimo de placer, sólo hace falta una buena dosis de tecnología. Algo muy alejado de las emociones, pero que, misteriosamente, provoca las sensaciones más agradables a la hora de conducir. Tranquilidad, seguridad y disfrute son las respuestas a los estímulos de la tecnología micro-híbrida con motores e-HDi, al completo equipamiento y al diseño exterior e interior. Experimenta esta sucesión de reacciones a bordo del nuevo Citroën C4 y comprueba cómo las sorpresas sólo pueden ser agradables.

CITROËN eTOUCH (LLAMADA DE EMERGENCIA AUTOMÁTICA CON LOCALIZACIÓN POR GPS) | ESP CON CONTROL DE TRACCIÓN INTELIGENTE | ALERTA CAMBIO INVOLUNTARIO DE CARRIL AYUDA A LA SALIDA EN PENDIENTE | MEDIDOR LATERAL DE ESPACIO EN APARCAMIENTO | CORNERING LIGHT | ASIENTOS DELANTEROS CON REGLAJE ELÉCTRICO Y FUNCIÓN MASAJE TOMA 230V | LIMITADOR Y REGULADOR DE VELOCIDAD PROGRAMABLE | SISTEMA DE VIGILANCIA DE ÁNGULO MUERTO | FAROS BIXENON AUTODIRECCIONABLES | DETECCIÓN DE NEUMÁTICOS POCO INFLADOS | MOTORES e-HDI CON TECNOLOGÍA MICRO-HÍBRIDA Y CAMBIO MANUAL PILOTADO

CRÉATIVE TECHNOLOGIE



CONSUMO MIXTO (L/100 KM) / EMISIÓN CO₂ (G/KM): NUEVO C4: 4,0-6,9/104-159

*Descuento, sobre P.V.P. Citroën C4 (recomendado octubre) impuestos incluidos para clientes particulares que financien un capital mínimo de 6.000€ y una duración mínima de 36 meses, a través de Banque PSA Finance, y que entreguen a cambio un vehículo para achatarrar, hasta fin de mes en los puntos de venta participantes. Oferta no acumulable. Consulte condiciones en www.citroen.es. Modelo visualizado nuevo Citroën C4 Exclusive.

Las ayudas para cuidar dependientes en domicilio serán compatibles con el SAD

EN ENERO SE APLICARÁ EL NUEVO RÉGIMEN DE INCOMPATIBILIDADES EN LAS PRESTACIONES

De entre las 10.811 personas que tienen derecho a ayuda, hay 8.073 beneficiarias

ANA IBARRA

PAMPLONA. Las ayudas económicas destinadas al cuidado de personas dependientes en su domicilio y al apoyo de sus cuidadores serán compatibles con el Servicio de Atención Domiciliaria municipal (trabajadoras sociales que acuden a los hogares a reforzar tareas de autonomía y cuidados) y, a su vez, con el servicio telefónico de emergencia. El departamento de Asuntos Sociales del Gobierno de Navarra ha establecido a través de una orden foral aquellas prestaciones sociales que serán complementarias o excluyentes en materia de Dependencia a partir del próximo 1 de enero, y de hecho el BON publicó ayer el nuevo régimen.

También las ayudas económicas en domicilio se podrán percibir mientras se haga uso del servicio de atención temprana (destinado a la estimulación de personas discapacitadas), al igual que del servicio telefónico de emergencia.

Por otro lado, el servicio telefónico de emergencia podrá concederse de forma paralela al resto de prestaciones garantizadas de atención a la dependencia excepto las de "carácter residencial permanente", es decir, con los casos de personas ingresadas en centros residenciales. Igualmente, el servicio de transporte adaptado y asistido se podrá compatibilizar no sólo con el servicio telefónico de emergencia, sino tam-



Una mujer cuida de un hombre en silla de ruedas. FOTO: PATXI CASCANTE

bién con los servicios de estancia diurna, centro de día y centro de noche "en cualquiera de sus modalidades".

Navarra cuenta en la actualidad con 8.073 personas beneficiarias de servicios y ayudas dentro del sistema de la dependencia, según los últimos datos del Imsero correspondientes a octubre de este año. En

concreto, más de la mitad, es decir, 5.433 personas reciben dinero para cuidados familiares, otras 1.373 atención residencial, 1.166 cobran prestaciones vinculadas a servicios como residencias (ayudas a las personas a las que no se puede garantizar una plaza pública y acuden a centros privados de mayores, discapacidad y salud mental). Por otro

lado, 636 personas se acogen al servicio de teleasistencia, otras 421 reciben ayuda a domicilio y hay 202 personas dependientes atendidas en centros de día o de noche.

SIN LISTAS DE ESPERA Fuentes del departamento de Política Social aseguraron ayer que no existen listas de espera en el ámbito de la dependencia y que las solicitudes se están valorando en un plazo de dos meses. El Imsero contabiliza en este momento en Navarra 18.127 solicitudes lo que supone el 2,85% de la población, y un total de 17.581 dictámenes probados de los que 10.811 tienen derecho a prestación mientras que el número de beneficiarios es de 8.073 personas. Destaca de este grupo que más de la mitad, 5.308 personas, pertenecen al grado II (severos), seguidas por 3.413 de grado III (grandes dependientes) y 2090 de grado I (nivel 2) que son los moderados. La diferencia de 2.738 personas incluye aquellos expedientes que se están tramitando, los que han rechazado la ayuda (hay dependientes que reciben más dinero de la Seguridad Social por su incapacidad y ambas ayudas -estatal y foral- no son incompatibles). Por otro lado, en junio ya tenían reconocida la dependencia como Moderados en nivel 1 otras 3.655 personas sin derecho a prestaciones y se incluirán en el sistema a partir del 2013. Asimismo, en el convenio especial de cuidadores no profesionales de personas en situación de dependencia se han resuelto 1.326 altas obligatorias y otras 27 voluntarias.

Si se comparan los datos de octubre con los de junio de este año se observa una caída del número de personas atendidas. Así han pasado de 8.215 a 8.073 personas y en esta reducción hay que tener en cuenta los fallecimientos. En enero del 2011 eran 8.748 las personas dependientes beneficiarias de prestaciones.

UPNA > Jornadas sobre la feminización de la pobreza

La feminización de la pobreza: incidencia de la legislación social y medidas correctoras es el título de unas jornadas organizadas por la Facultad de Ciencias Jurídicas y el Departamento de Derecho Privado de la UPNA, que tendrán lugar los días 3 y 4 de noviembre en el Campus de Arrosadía. Investigadores de diferentes universidades, responsables de sindicatos y entidades dedicadas al fomento de la igualdad debatirán sobre la influencia que la legislación tiene en la pobreza de las mujeres y sobre situaciones concretas de exclusión, como la prostitución. Las jornadas darán comienzo hoy, a las 17.30 horas, en la sala Nicolás Oresme, en el edificio de Los Madroños, en un acto presidido por la consejera Elena Torres. >D.N.

EMERGENCIA > Ayuda de 39.837 euros para El Salvador

El Gobierno de Navarra ha acordado subvencionar con 39.837 euros a dos ONG para acciones humanitarias de emergencia con el fin de paliar las consecuencias de las inundaciones en El Salvador. Las entidades beneficiarias son Onay (Organización Navarra Ayuda entre los Pueblos), que recibirá 19.264 euros, y el Colectivo El Salvador Elkartasuna con 20.573 euros, para la realización de dos proyectos humanitarios que beneficiarán a un total de 3.140 personas. >D.N.

SOLIDARIDAD > Eroski y el Banco de Alimentos recogen 5.277 kilos entre 2.500 personas

El Banco de Alimentos de Navarra y Fundación Eroski han recogido un total de 5.600 kilogramos de alimentos al término de la colecta solidaria desarrollada los días 14 y 15 de octubre en los hipermercados Eroski de Pamplona y Tudela. Esta cifra supone un incremento de un 10% respecto a 2010, en el que se contabilizaron 4.776 kilogramos. La media de donación de alimentos por cliente se sitúa en los 2,3 kilos entre los 2.500 clientes que acudieron voluntarios a incluso parte de su compra para los desfavorecidos. >D.N.

Una comisión apoyará que el 6% de contratos públicos sea empleo protegido

EN NAVARRA HAY 17 CENTROS ESPECIALES (1.258 CONTRATOS) Y 13 CIES (195), Y EMPLEO PAGÓ EN 2011 UN MILLÓN DE DÉFICIT

PAMPLONA. El Gobierno de Navarra aprobó ayer la creación de una comisión que apoyará para que se cumpla el mandato legal de destinar el 6% e los contratos públicos a centros especiales de empleo (CEE) y de inserción sociolaboral (CIS).

En Navarra hay en la actualidad 17 CEE que dan trabajo a 1.258 personas con discapacidad y otros 13 CIS que emplean a 195 personas más y ahora el Gobierno quiere, según explicó ayer el consejero portavoz, Juan Luis Sánchez de Muniáin, que esta comisión coordine para su contratación a todos los departamentos y empresas públicas que forman la Administración foral. De esta mane-

ra el Ejecutivo foral pretende cumplir con una ley que establece desde 2010 la obligación de adjudicar a estos centros el seis por ciento del empleo, ya que antes sólo era una recomendación a las administraciones que reservaran algunos de sus contratos para ellos. Facilitando así a los CEE y a los CIS que tengan trabajo suficiente en este tiempo de crisis. Se entiende que un aumento de trabajo de estos centros repercutirá en un ahorro en las cantidades que el Gobierno de Navarra destina a ellos para contribuir a su viabilidad, puesto que, si tienen trabajo, requerirán de menos ayuda pública en forma de subvenciones".

Y es que las ayudas del Gobierno de Navarra destinadas a paliar el déficit de estas entidades ha alcanzado el millón de euros este año 2011. Además, en los últimos tres años, el Gobierno ha destinado más de 38 millones de euros para subvencio-

nar a los CEE y CIS los salarios de las personas con discapacidad, los costes de Seguridad Social de estas personas, las unidades de apoyo, las inversiones, las asistencias técnicas y la formación, reiteran.

A partir de ahora esta nueva comisión se encargará de coordinar a departamentos del Gobierno y empresas públicas para que se cumpla con la reserva de contratos, al tiempo que impulsará el desarrollo reglamentario de este mandato legal con la colaboración de las distintas consejerías.

La comisión estará dirigida por la consejera de Desarrollo Rural, Industria, Empleo y Medio Ambiente e integrada por el director gerente del Servicio Navarro de Empleo, los directores generales de Presupuestos y Asuntos Jurídicos y Presidencia, un representante de la Asociación de Centros de Empleo de Navarra (Acemna), un delegado de



Ángel Gastón. FOTO: D.N.

la Comisión de Centros Especiales de Empleo sin ánimo y otro de la Asociación Navarra de Centros de Inserción Sociolaboral. En su primera reunión el Gobierno les ha encomendado que aprueben la planificación de los distintos departamentos en cuanto a contratación, incluyendo los contratos que se pretenden reservar con arreglo al mandato establecido por la ley. >D.N.

Acemna: "No se llega al 0,5%"

Para Ángel Gastón, presidente de Acemna (Asociación de Centros de Empleo de Navarra), la creación de esta comisión de apoyo al empleo protegido es una "noticia muy positiva que esperamos que sirva para potenciar los contratos a centros especiales de empleo puesto que desde que entrara en vigor la ley apenas se ha actuado". De hecho, en este momento el porcentaje de estos contratos no llega al 0,5% por lo que "estamos muy lejos de ese 6% que marca la ley". Acemna, formada por siete centros de empleo, que dan trabajo a más de 850 personas con discapacidad, espera que la comisión sea "lo más activa posible para que dentro de seis meses podamos decir que se está trabajando en la línea que marca la ley y nos permita asegurar el mantenimiento de los puestos de trabajo para personas con discapacidad en los centros especiales de empleo". Se anima además a que esta acción tenga continuidad en otras administraciones públicas. >A.I.

economía

navarra

economia@noticiasdenavarra.com

IPC LA INFLACIÓN BAJA Y SE SITÚA EN EL 3% EN OCTUBRE POR EL PRECIO DE LA ELECTRICIDAD P. 37



De izquierda a derecha, Gabriel Trenzado, Ignacio Guembe, Eduardo Baamonde y Joaquín Olona. FOTOS: JAVIER BERGASA

El Gobierno dice que la reforma de la PAC apenas afecta a las ayudas de agricultores

EL EJECUTIVO RECUERDA QUE NAVARRA RECIBE AHORA UNA MEDIA DE 281 EUROS POR HECTÁREA

Rechaza las medidas ambientales porque "el sector cumple con normas que no se exigen a terceros países"

SAGRARIO ZABALETA

PAMPLONA. La mayoría de los agricultores navarros "va a tener pocas modificaciones de ayudas por hectárea provenientes de la Política Agraria Común (PAC)", indicó ayer el director general de Agricultura y Ganadería del departamento de Desarrollo Rural, Ignacio Guembe.

El representante del Ejecutivo llegó ayer a esta conclusión después de que la UE señale que "el pago medio directo por hectárea en España se va a mantener con esta reforma -unos 276 euros-". Como Navarra cobra ahora una media de 281 euros, "las fluctuaciones van a ser limitadas. No se va a producir una catástrofe". No así en otras comunidades donde ese pago se multiplica por dos: Murcia y Andalucía perciben ahora 440 y 432, respectivamente.

La ficha financiera asignada a España será de 60.000 millones tanto en 2013 como en 2020. Se trata de la misma cantidad, que perderá valor en función del IPC. "El modelo de aplicación de pago en España se decidirá aquí, y no va a ser fácil porque va a haber una resistencia de las comunidades ante la pérdida de la ficha financiera autonómica", indicó Guembe.

El coordinador de Asuntos de la UE de Cooperativas Agroalimentarias, Gabriel Trenzado, resaltó que se va a producir un cambio en el sistema de pago directo: "Se estable-

cen unos tramos de pago y en función de la suma de esos tramos se tendrá la cantidad final: el pago base, con un mínimo de un 40%; el *greening*, un 30%; la iniciación de jóvenes agricultores, un 2%; o el sistema voluntario para pagar en sectores acoplados (10%), entre otros".

El director general de Agricultura augura unas negociaciones complejas tanto en España como en el resto de países miembros por lo que "seguramente la nueva PAC no entre en vigor hasta 2015 en vez de 2014 como está previsto".

El mantenimiento de la ficha financiera a España "se ha hecho a cambio de la aplicación de nuevas medidas medioambientales en el campo, lo que se conoce como *greening*", recordó Guembe. Esta exigencia proviene de los países del norte de Europa y "no creo que sea sencillo suprimirla del borrador", dijo.

PÉRDIDA DE COMPETITIVIDAD Guembe recordó que no "es lógico que se exijan nuevas medidas medioambientales a los productores europeos y se les obligue a mantener un 7% de su superficie en barbecho cuando hay una falta de abastecimiento de alimentos en el mundo. Nuestro sector ya está cumpliendo con normativas y directivas que no se exigen a terceros países con los que hay que competir. Esto solo nos va a hacer perder competitividad". El *greening*



Unas 400 personas acudieron a la jornada.

supone el 30% de la ayuda que va a percibir el productor -un importe medio de 70 euros por hectárea-. "Este modelo consiste en una retención del dinero que se percibe: no te abonan hasta que no cumples con los parámetros exigidos", insistió. El director general de Agricultura abogó por otra definición de agricultor activo para lo que hay que establecer un importe de ayuda mínimo más elevado: "No es viable que en Navarra haya 2.500 personas que perciban 300 euros anuales en ayudas".

Por último destacó, que Navarra puede salir beneficiada del llamado segundo pilar de la PAC, el Programa de Desarrollo Rural -cofinanciado entre la UE y el Gobierno foral-. "Limitar la cofinanciación al 50% nos permitirá acceder a más fondos, porque actualmente el 67% de esas subvenciones las aporta el Ejecutivo foral y el 33%, la UE".

Guembe explicó estas novedades en la jornada *La PAC es cosa de todos*. Al encuentro, organizado por UCAN, Caja Navarra-Banca Cívica, el Colegio Oficial de Ingenieros Agrónomos de Aragón, Navarra y País Vasco y el Ejecutivo, asistieron unas 400 personas. El director general de Agricultura concluyó su intervención advirtiendo de que "es muy complicado que la Comisión admita una enmienda a la totalidad, aunque sí, parciales".

El director general de Cooperativas Agroalimentarias de España, Eduardo Baamonde, criticó el borrador de la PAC: "No contempla la creación de un modelo agrario competitivo para incrementar su producción un 70% y poder abastecer a los 9.000 millones de habitantes en el mundo dentro de 25 años". Baamonde defendió la organización del sector para acabar con el desequilibrio del mercado.

El retraso de los pagos de 'Navarra te recibe gratis' se "resolverá en breve"

Turismo justifica el aplazamiento desde agosto a un "tema administrativo"

PAMPLONA. El departamento de Turismo del Gobierno de Navarra señaló ayer que "se resolverá en breve" el retraso del pago de los bonos de la campaña *Navarra te recibe gratis* a los alojamientos y servicios turísticos que se apuntaron a esta iniciativa, como publicó este periódico el pasado sábado. Turismo reconoció que desde agosto se ha producido este aplazamiento por un "tema administrativo", ya que antes de ese mes "el Gobierno de Navarra ha pagado los bonos de la campaña con absoluta normalidad". Desde el departamento también se quiso dejar claro que este retraso no está relacionado con los recortes.

CONTINUARÁ LA CAMPAÑA La campaña de *Navarra te recibe gratis* ha tenido una gran aceptación en el sector para impulsar el turismo, a la que se han apuntado más de 800 establecimientos; y en los presupuestos de 2012, el Gobierno ha destinado una partida de 900.000 euros para *visitas gratuitas y descuentos en actividades turísticas*. La cantidad está por debajo de los dos millones de 2011. Esta medida anticrisis cumplirá cuatro años en el próximo ejercicio. >S.Z.

COMPAÑÍA > Acciona invertirá 90 millones en su desembarco eólico en Costa Rica

Acciona ha desembarcado con su negocio de energías renovables en Costa Rica, donde se ha adjudicado la construcción y posterior explotación durante veinte años de un parque eólico de unos 90 millones, según informó la compañía. A cierre de la primera mitad de este año, Acciona contaba con 2.000 megavatios (MW) de potencia eólica instalada en terceros países, lo que supone el 30% del total, porcentaje que el grupo "incrementará significativamente" a finales de año. >E.P.

LABORAL > ELA, contra los "recortes" en las subcontratas de las Administraciones

Delegados y delegadas de la Federación de Servicios de ELA se concentraron ayer frente al Gobierno de Navarra y frente al Ayuntamiento de Pamplona para protestar por "los recortes que van a sufrir las subcontratas al servicio de las Administraciones públicas". Según expuso el sindicato, "los recortes anunciados en los diferentes servicios que prestan las empresas subcontratadas (limpieza, seguridad, gestión deportiva, jardinerías, etc.) van a suponer una mayor precariedad de estos colectivos, y mayor paro". >E.P.

Cinfa invierte diez millones en una nave para acondicionado de medicamentos

LA FABRICACIÓN DE LOS LABORATORIOS CRECERÁ CASI UN 18% EN 2012, CIENTO MILLONES DE UNIDADES

Los cien trabajadores, que hasta ahora estaban divididos entre las sedes de Areta y Olloki, se agruparán en esta instalación

PAMPLONA. Laboratorios Cinfa ha ampliado sus instalaciones en Olloki con una nueva nave de acondicionamiento de medicamentos. Esta permitirá a Cinfa agrupar todo el proceso de acondicionado de formas sólidas (comprimidos y cápsulas), que, hasta ahora, estaba dividido entre las sedes de Areta y Olloki. Las nuevas instalaciones, en las que se han invertido 10 millones, cuentan con una superficie de 3.500 m².

“El traslado de las líneas se está realizando de forma escalonada y, cuando se finalice en enero, las casi 100 personas del equipo actual de la Unidad de Acondicionamiento se agruparán allí. Este proyecto supondrá una mejora en la metodología de trabajo actual, aumentando la eficiencia y la flexibilidad de la producción, permitiendo la automati-

zación de las operaciones de acondicionamiento y facilitando un entorno de trabajo más moderno para las personas que realizan y dirigen las tareas de acondicionamiento de medicamentos”, explica Javier del Río, director general de Cinfa.

El traslado y la ampliación de las líneas de acondicionamiento permitirá a Cinfa incrementar el volumen de fabricación anual: “En 2011 llegaremos a fabricar 85 millones de unidades con las líneas que tenemos en marcha, y con los medios que posibilita la nueva nave llegaremos a 100 millones de estuches –señala Javier del Río-. Además, la instalación está preparada para dar cabida otras cinco nuevas líneas en caso de que, en el futuro, se produjese un aumento de la demanda y, llegado este caso, estaríamos hablando de una capaci-



La nueva instalación tiene una superficie de 3.500 metros cuadrados. FOTO: CEDIDA

dad de producción de unos 140 millones de estuches al año”.

La nave cuenta con unas instalaciones de impresión de aluminios para blíster y dos almacenes dinámicos de nueve metros de altura cada uno, con el objetivo de tener los formatos de las máquinas siempre disponibles. Las salas de acondicionamiento primario están equipadas con un sistema de tratamiento de aire y climatización específico que permitirá regular la temperatura y humedad de cada sala de manera independiente. A la nueva nave de

APUNTES

● **Más espacio para producir en Areta.** El traslado a esta nave ha permitido liberar un total de 1.500 m² en las instalaciones de Areta, que está previsto habilitar como nuevos espacios de producción.

● **El 97% se reinvierte.** Cada año, Cinfa reinvierte más del 97% de los beneficios en la propia empresa, principalmente en activos fijos. Entre 2011 y 2015 prevé destinar 50 millones, fundamentalmente en tecnología e instalaciones.

acondicionamiento de Olloki se suma al nuevo almacén automatizado, operativo desde mediados de este año, que cuenta con capacidad para albergar 12.000 palés. La comunicación directa de las nuevas instalaciones de acondicionamiento con el nuevo almacén permite automatizar los movimientos. Durante el primer trimestre de 2012 se prevé instalar una estación de encajado y paletizado automático, que permitirá el embalado del medicamento en cuatro tamaños diferentes, de acuerdo a las necesidades del cliente. >D.N.

Apoyo a ingenieros industriales para que implanten las TIC

EL PLAZO DE SOLICITUD DE SUBVENCIONES EUROPEAS POR MEDIO DEL PROYECTO INGETICS CONCLUYE EL 25 DE NOVIEMBRE

PAMPLONA. El plazo de solicitud de subvenciones de fondos europeos por medio del Proyecto INGETICS, a través del Colegio de Ingenieros Industriales de Navarra, para equipos y servicios TIC para aquellas empresas que no se hayan beneficiado en anteriores fases del proyecto finaliza el próximo 25 de noviembre. Dicha subvención europea aporta el 35% sobre el precio de mercado con un límite de 3.000 euros por colegiado.

La subvención va dirigida a los ingenieros industriales colegiados, que sean autónomos o bien a pymes que tengan contratado un ingeniero industrial colegiado en su departamento técnico, quienes podrán conseguir equipos y servicios tecnológicos financiados por el Plan Avanza 2, del Ministerio de Industria, Turismo y Comercio del Gobierno de España.

INGETICS es una iniciativa del Consejo General de Colegios de Ingenieros Industriales de España en el que participa el Colegio de Navarra y cuyo objetivo es acercar las TIC en los procesos de negocio, ofreciendo soluciones a medida para la mejora de sus procesos empresariales. >D.N.

Las matriculaciones en Navarra caen un 19,45% en octubre, 675 vehículos vendidos

ES LA SEGUNDA COMUNIDAD CON MAYOR BAJADA EN EL DÉCIMO MES DEL AÑO, SOLO LE SUPERA LA RIOJA (-21,86%)

PAMPLONA. Las matriculaciones de vehículos en Navarra han caído un 19,45% en octubre respecto al mes anterior y un 34,7% respecto al mismo mes del año pasado, uno de los porcentajes autonómicos más altos. Los concesionarios de la comunidad vendieron 675 unidades por las 838 en el mismo mes de 2010. En porcentajes, Navarra es la segunda comunidad donde más bajó la petición y compra de vehículos (un

19,55%), únicamente La Rioja se sitúa por encima, con un 21,86%. En el acumulado del año, los demandantes han adquirido 6.609 vehículos por los 10.121 de los primeros diez meses del año pasado, según los datos que ofreció ayer las asociaciones automovilísticas de fabricantes (Anfac) y de vendedores (Ganvam).

EL PEOR DATO DESDE 1989 En octubre se matricularon en España un total de 57.278 turismos, un 6,7% menos que en el mismo mes de 2010, el peor dato desde 1989. Este nuevo descenso de matriculaciones, el noveno en lo que va de año, corrobora la profunda crisis por la

que pasa este sector, uno de los termómetros del consumo y de la confianza de los ciudadanos en la economía. En los diez primeros meses de este año se acumulan 681.205 matriculaciones, frente a las 848.558 de enero-octubre del año pasado, lo que supone un retroceso interanual del 19,7%.

Las comunidades autónomas de Canarias (2.976 unidades vendidas en octubre de 2011 por las 2.719 en 2010) y Baleares (1.436 vendidas por las 1.344 de un año antes) fueron las únicas, junto a Madrid (15.072 por los 14.750 en 2010), que en el peor mes de octubre de la historia de las matriculaciones de turismos, subieron las ventas de este tipo de vehículos. >EFE



EN PAMPLONA

1.º Salón de Numismática, Filatelia y Coleccionismo

PODRÁ COMPRAR, VENDER, VALORAR, INTERCAMBIAR SUS MONEDAS, BILLETES, MEDALLAS, RELOJES, SELLOS, POSTALES, CARTELES, ACCIONES, MILITARIA, COLECCIONISMO, MATERIAL NUMISMÁTICO Y FILATÉLICO, ETC...

Las mejores firmas estarán a su disposición por si necesitan cualquier tipo de asesoramiento

Organiza e informa:

EXPO - COINS FRANCISCO CUADRADO
Apdo de Correos 21076 - 28080 MADRID
Teléfono 656 945 581
E-mail: expocoins@expocoins.com

COLABORAN:

EL ECO - Expo-Coins
- FemStore

MIEMBRO DE A.E.N.P. - I.B.N.S. - A.N.Z.A.R. - S.N.A. - AMAYOR

VIERNES 4 DE NOVIEMBRE

HOTEL ABBA REINO DE NAVARRA
(c/ Acella, 1)

OBSEQUIO A TODOS LOS VISITANTES CON UNA MONEDA ORIGINAL AUTÉNTICA

Horario:

de 9:00 a 14:00 y de 16:00 a 19:00 horas.
Entrada libre a partir de las 10:00h.

españa-mundo

LA CRISIS DE LA DEUDA SE REACTIVA >

París y Berlín acotan el debate y presionan a Atenas para que aclare si sigue o no en el euro

SARKOZY Y MERKEL EXIGEN UNA RESPUESTA RÁPIDA PARA ACABAR CON LA INCERTIDUMBRE

Si Papandrú sigue con la convocatoria de la consulta, los socios europeos podrían dar por roto el acuerdo del 27 de octubre

PARÍS. El mensaje de los países más ricos de la eurozona al Gobierno griego es claro: si siguen adelante con el anunciado referéndum sobre el plan para atajar la crisis del país, han de ser conscientes de lo que se juegan: salir del sistema euro y quedar sin ayuda externa. Así lo dieron a entender ayer tanto la canciller alemana, Angela Merkel, como el presidente francés, Nicolas Sarkozy, quienes exigieron al primer ministro griego, Yorgos Papandrú "cla-

ridad" sobre si quiere seguir siendo receptor de la solidaridad europea y sobre si quiere que Grecia siga en el euro.

La jefa del Ejecutivo germano fue tajante y aseguró que lo que se dilucidará en los próximos días (antes del referéndum en todo caso) es si el programa de ayuda financiera a Atenas acordado en la cumbre de la eurozona de la semana pasada sigue o no vigente. No obstante, la canciller prefirió no abundar más

en la cuestión y se limitó a señalar que el Gobierno alemán "ha tomado nota oficial" del anuncio de Papandrú, después de que el martes el primer ministro heleno aclarase que, seguirá con su plan de consulta. Poco antes, en un encuentro rutinario con periodistas el portavoz del Ejecutivo alemán, Steffen Seibert, acusó al primer ministro griego de falta de responsabilidad y previsión. Frente al discurso de Papandrú poniendo por delante del acuerdo con los socios europeos la decisión democrática que puedan adoptar los griegos, Steffen respondía que "Grecia también tiene una responsabilidad para con el resto de países de la Unión Europea, que en los últimos meses se han mostrado activamente solidarios y responsables con Atenas". "Lo que

se decide en una capital europea tiene repercusiones en todos los países, porque todos están ligados. Todos deberían reflexionar a este respecto", agregó.

ARGUMENTO Desde París el primer ministro francés, François Fillon, exigió ayer a Grecia que diga "rápido y sin ambigüedad si quiere conservar su lugar en la zona del euro". "El anuncio del primer ministro griego Papandrú puede tener consecuencias muy graves para Grecia y el resto de Europa", dijo Fillon lamentando "solemnemente" el anuncio del referéndum de Papandrú "tomado de manera unilateral sobre un problema que compromete a todos los socios de Grecia". Para Fillon, el resto de Europa no puede estar a la espera durante

semanas de lo que decidan los griegos, por lo que recalcó que "deben decir rápido y sin ambigüedad si quieren conservar su lugar en la zona euro". "Quiero recordar a la población europea y a la griega que no se puede estar en Europa para beneficiarse de su solidaridad y fuera de ella para saltarse las obligaciones", afirmó el mandatario galo, que exigió a ese eventual referendo un "discurso sincero" que recalque que se está eligiendo "entre la solidaridad europea ofrecida a cambio de esfuerzos y la caída del país".

Fillon reprochó al Ejecutivo heleno "haber negociado durante horas y horas para lograr un acuerdo por unanimidad sin indicar nunca la posibilidad de organizar ese referéndum", pese a que reconoció que la consulta "es legítima". >EFE/E.P.

El Gobierno heleno preguntará sobre el plan de rescate, no sobre el euro

Papandrú ha señalado que la consulta podría tener lugar el 4 de diciembre

ATENAS. El referéndum que se dispone a organizar el Gobierno griego preguntará a los ciudadanos por el plan de rescate aprobado por la UE y no por la pertenencia del país al euro, según aclaró ayer el portavoz del Ejecutivo heleno. A última hora de anoche, el propio primer ministro griego, George Papandrú, anunció que esta consulta podría tener lugar el 4 de diciembre. Igualmente expresó su esperanza de que la respuesta será afirmativa a la aplicación de las medidas exigidas por la Unión Europea.

"Los ciudadanos griegos quieren que sigamos en la eurozona", ha dicho Papandrú tras reunirse con el presidente francés, Nicolas Sarkozy, y la canciller alemana, Angela Merkel, que le han pedido explicaciones por la convocatoria de la consulta.

EL VIERNES, CITA CRUCIAL Pero para ello el primer ministro deberá superar primero la moción de confianza a la que se someterá en el Legislativo heleno mañana. Papandrú busca atar los exiguos apoyos que le quedan (sólo controla 151 de 300 votos) para verse con las manos libres a la hora de convocar la consulta. Y es que el primer ministro se ha planteado este proyecto no como un plebiscito sobre el futuro del país, sino también como una consulta sobre su propio futuro y, para ello y frente a la inestabilidad que genera el referéndum, él invoca el derecho de los griegos de decidir sobre su futuro. >D.N.



Angela Merkel y Nicolas Sarkozy, ayer al inicio de la reunión que sobre Grecia mantuvieron en Cannes. FOTO: EFE

La UE congela la ayuda de 8.000 millones a Grecia hasta que se celebre el referéndum

MERKEL Y SARKOZY ANUNCIAN QUE QUIEREN ACELERAR LA APLICACIÓN DEL PLAN GLOBAL CONTRA LA CRISIS.

CANNES. La Unión Europea y el Fondo Monetario Internacional (FMI) decidieron ayer miércoles congelar la ayuda urgente de 8.000 millones de euros para Grecia hasta que se celebre el referéndum anunciado por el primer ministro heleno, George Papandrú, sobre las condiciones del plan de rescate, según anunció el presidente francés, Nicolas Sarkozy

"Los europeos, al igual que el FMI, no podrán considerar el pago del sexto tramo del programa de ayuda a Grecia hasta que Grecia haya adoptado el conjunto del paquete del 27 de octubre y que se haya despejado cualquier incertidumbre sobre el resultado del referéndum", explicó Sarkozy en rueda de prensa conjunta con la canciller alemana, Angela Merkel, tras reunirse con Papandrú.

La ayuda de 8.000 millones de euros, que corresponde al sexto tramo del primer rescate aprobado en mayo de 2010, fue aprobada el 27 de octubre por los ministros de Economía de la eurozona tras varios

retrasos por la resistencia de Atenas a aplicar los recortes exigidos. Estaba previsto que se desembolsara a mediados de noviembre.

EL MENSAJE "Siempre es legítimo preguntar al pueblo, pero también está claro que no podemos estar en una situación de incertidumbre

Sarkozy se cita hoy con Zapatero y Berlusconi para cerrar una postura común frente a los planes de Papandrú

prolongada. Si hay referéndum, pensamos que debe celebrarse lo antes posible", ha insistido el presidente francés.

El presidente francés ha dicho que lo que se planteará en el referéndum es "el futuro europeo de Grecia", "si Grecia quiere seguir o no en la eurozona". "Nosotros lo deseamos vivamente y haremos todos los esfuerzos para que sea posible, pero corresponde al pueblo griego contestar a esta pregunta", ha resaltado

Merkel y Sarkozy han anunciado su intención de acelerar la puesta en marcha del plan global contra la crisis de deuda pactado en la cumbre del Eurogrupo del 27 de octubre, y en especial el refuerzo del fondo de rescate para frenar el contagio a España e Italia. Para ello, los ministros de Finanzas alemán y francés se reunirán ya este jueves con el comisario de Asuntos Económicos, Olli Rehn. >EFE



Avda. Zaragoza, 12-4ª planta
31003 Pamplona-Navarra
Tfno.: 948 24 42 00. Fax: 948 24 43 11
E-mail: navarra@navarra.ccoo.es
Web: www.navarra.ccoo.es

02/11/2011

Borrador de Presupuestos de Educación para 2012

Plantea de nuevo un recorte de 30 millones y reduce el gasto un 7%



El borrador de presupuestos de Navarra para 2012 presentado por el Gobierno al Consejo Económico y Social ofrece en términos globales una variación del - 2,95% respecto al presupuesto aprobado el ejercicio anterior.

La propuesta del Gobierno para el Departamento de Educación presenta un "ajuste" superior, del 4,45% según la prensa, pero en realidad supone un descenso del 7 % si consideramos el presupuesto efectivamente aprobado para 2011 (sin descontar los recortes realizados en septiembre).

En total, el "ajuste" supone que en 2012 se dedicarán 30 millones menos de euros a la enseñanza en todas las etapas. Con esta propuesta, Educación se sitúa entre los 4 departamentos más tocados por los recortes del Gobierno.

Si tomamos como referencia el ejercicio 2010, en dos años los presupuestos de Educación van a sufrir un "ajuste" del 11,62 %, y Navarra va a dejar de gastar en servicios educativos un total de 79 millones de euros.

Curiosamente, las partidas destinadas a la Enseñanza Privada Concertada descienden tan sólo en un 3%, muy por debajo del recorte que se aplica al resto de capítulos.

EVOLUCIÓN DE LOS PRESUPUESTOS DE EDUCACIÓN EN LOS ÚLTIMOS EJERCICIOS

Presupuestos de Educación 2010 (Ley Foral 16/2009): 680.384.745 €
Presupuestos de Educación 2011 (Ley Foral 22/2010): 646.216.194 €
Presupuestos de Educación 2011 tras los recortes de septiembre: 632.000.000 €
Borrador de presupuestos de Educación para 2012: 601.067.663 €
Reducción borrador 2012 respecto presupuesto recortado de 2011: -4,9%
Reducción borrador 2012 respecto presupuesto aprobado para 2011: -7%
Reducción borrador 2012 respecto presupuestos 2010: -11,62 %
Reducción del gasto público en Educación 2010-2012: -79.317.082 €

A este panorama se añade que la desviación del IPC prevista para 2011 es del 3%. Esta y no otra debería haber sido la referencia mínima para la elaboración de unos presupuestos dignos para Educación en 2012.

Así se dispone a cumplir Educación el primero de los cinco puntos planteados por los sindicatos para abrir un proceso negociador: Garantizar que no habrá más recortes en 2012 en los presupuestos de Educación.

Después del rotundo rechazo social y laboral que han suscitado los recortes en Educación, estamos a la espera de un gesto de aproximación por parte del Departamento. Este movimiento debe producirse necesariamente antes de que finalice el trámite presupuestario y debe ofrecer garantías que rectifiquen estos presupuestos tan restrictivos.

Entretanto, con la congelación salarial del profesorado por segundo año consecutivo que también ha anunciado el Gobierno, el "ahorro" de Educación en Capítulo I supondrá de nuevo otros 10 millones de € y alcanzará un acumulado de 40 millones de € en el periodo junio 2010 – diciembre 2012. Esta es también la "cuota de ajuste" que nos están haciendo pagar a los docentes.

En la tabla adjunta pueden observarse los recortes aplicados en algunas de las partidas más significativas.



Avda. Zaragoza, 12-4ª planta
31003 Pamplona-Navarra
Tfno.: 948 24 42 00. Fax: 948 24 43 11
E-mail: navarra@navarra.ccoo.es
Web: www.navarra.ccoo.es

02/11/2011

La Federación de Pensionistas visita Logroño y las bodegas Rioja Bega en Viana

Los pensionistas que participaron en la excursión pudieron conocer el proceso de elaboración del vino y disfrutar de una cata.



Más de medio centenar de personas de la Federación de Jubilados y Pensionistas de CCOO de Navarra se desplazaron el pasado 27 de octubre a Viana para visitar las Bodegas Rioja Vega, donde pudieron conocer el proceso de elaboración del vino y disfrutar de una cata de reserva y crianza.

A continuación recorrieron la localidad de Viana y después se desplazaron hasta la capital riojana, Logroño, donde comieron en un restaurante y visitaron los puntos más importantes de la ciudad de la mano de una visita guiada.